

## Betty, cogida

MC. CORMICK, OREJA Y VUELTA AL RUEDO  
TIJUANA, 23. — Mano a mano entre las señoras toreras norteamericanas Patricia Mc. Cormick Betty Ford. La primera obtuvo un gran triunfo, dando la vuelta en el primero y cortando una oreja en el otro. Betty estuvo voluntariosa en el primero. En su segundo fue alcanzada y pasó a la enfermería.—(Efe).



Betty Ford



# Baleares

Diario de la mañana

Palma, Martes 24 de Julio de 1956

Redacción: Davaus. 2  
Teléfonos:  
Redacción: 2078.  
Admón.: 1745.

AÑO XVIII -: N.º 5.071  
PRECIO: UNA PESETA  
Suscripción mensual:  
20 pesetas

## YVONNE CON SU HIJITO...



He aquí a la estrella de cine Yvonne de Carlo con su hijito Bruce, sietemesino. Ha dado a luz en el Hospital de Santa Mónica, California. El padre es Robert Morgan, con el que Yvonne se casó en noviembre pasado.

## ...Y OLIVIA CON SU HIJITA



Y he aquí a la también estrella cinematográfica Olivia de Havilland, con su hijita Gisele. Olivia se casó con el periodista francés Pierre Galante, en el pasado abril. Residen en París.

# Diez mil personas sin hogar

## DRAMATICO BALANCE DEL TERREMOTO DE LA INDIA

Amerigad (India) 23.—El número de muertos a consecuencia del terremoto del sábado en la región de Hutoh, al nordeste de la India se eleva a ciento uno al haber recuperado hoy los equipos de socorro 24 cadáveres más. Estos grupos de salvamento han estado trabajando toda la noche a la luz de los reflectores, en busca de las personas desaparecidas en Anjar, ciudad de 20.000 habitantes que es la que más daños ha sufrido a consecuencia del movimiento sísmico.

Se teme que aumente el número de muertos cuando termine la limpieza de las ruinas. De los doscientos cincuenta y cuatro heridos, 40 se encuentran en grave estado. En Anjar solo se calcula que han quedado sin hogar diez. (Continúa en quinta página)

## EL MAHARAJA QUIERE MAMBO



También los príncipes orientales quieren ponerse al día en eso del baile en ritmo último grito, y así, el de Coch-Behar se apresura a tomar lecciones de la exótica danza a través de esa chica que adivinamos guapa y simpática y que se llama Betty Martin y es, por más señas, de Fulham. El protocolo no ha impedido al joven y animado príncipe, que, por cierto, es soltero, acudir diariamente durante varias semanas a la famosa escuela de baile londinense de Arthur Murray.

## EN EL HOSPITAL DE LA SANGRE



El pasado domingo tomó posesión del cargo de Delegado Apostólico de la Santa Iglesia Hospital de Palma, el Excmo. y Rvdmo. Sr. Obispo de Mallorca, Dr. Enciso Viana. El Prelado, con el Presidente y Vicepresidente de la Diputación Provincial y otras personalidades, visita a los enfermos acogidos al benéfico establecimiento. (Foto Juanet)

## En el palacio de Chailot

### HAN COMENZADO LAS SESIONES DE LA II CONFERENCIA DE LA OTAN

Paris, 23. — Han comenzado las sesiones de la segunda conferencia de la organización del Tratado del Atlántico Norte. Las reuniones se celebran en el Palacio de Chailot. Conenzó la reunión bajo la presidencia de Lord Ismay, Vicepresidente del Consejo y Secretario General de la NATO.

Abrió la sesión el Secretario de Estado para asuntos argelinos y marroquíes, Savary, quien dio la bienvenida a los 55 representantes de las quince naciones miembros de la organización defensiva.

El objetivo de estos cinco días de conferencia consistirá en promover el incremento de los contactos culturales entre los miembros de la comunidad atlántica y la revisión del artículo segundo del Tratado del Atlántico Norte. —(Efe).

## CANCER DE OJOS

Roma 23.—Un niño italiano de un año de edad está viviendo la misma tragedia que Mike Sibole, el muchacho de los Estados Unidos que ha perdido la vista a consecuencia del cáncer, según informa el diario "Momento Sera". Se trata de Paolo D'Biagio que vive en el suburbio de Manziana, en esta capital y al que hubo de extraerle el ojo izquierdo cuando contaba solamente cuatro meses de edad y ahora tiene amenazado el derecho al extenderse la terrible enfermedad.—Efe.

# Franco recibió a Mr. Hollister

Madrid, 23. — El Administrador de Cooperación Internacional de los Estados Unidos, Sr. Hollister, visitó esta mañana a S. E. el Jefe del Estado en el Palacio de El Pardo, acompañado del Embajador norteamericano en Madrid, señor Lodge.

Desde el Palacio de El Pardo, el Sr. Hollister se trasladó directamente al aeropuerto de Barajas. —(Cifra).

rección a Granada, desde donde marchará a Gibraltar para emprender el regreso a su país.

Antes de salir dijo a los periodistas, entre otras cosas, que el Gobierno de los Estados Unidos está cooperando con el Gobierno español en gran número de importantes aspectos del desarrollo económico en varias regiones de España. Este programa de ayuda económica está orientada a la industria, agricultura, transporte, energía eléctrica, intercambio técnico y otras importantes actividades, y en la mayor parte de los casos está destinada a adaptarse y (Continúa en página quinta)

## EL BUDISMO SE MOTORIZA



El "Scooter" se ha introducido también en Asia, donde hasta los monjes budistas lo utilizan para sus desplazamientos, como éste por las calles de Tokio. (Foto Cifra)

## ¿Se pondrá de moda el rebocillo balear?

La moda parisina ya nos dice como vestirán las mujeres durante la temporada de Otoño-Invierno próximos. En la foto figura un



modelo de los que dicen que "harán furor". ¿Verdad que recuerda un poquito al típico y clásico rebocillo de la mujer mallorquina?

# A 4.000 alcaldes recibió el Papa

## Picureó Su Santidad un emotivo discurso

Ciudad del Vaticano, 23. — B. S. el Papa, Pio XII, recibió en la basílica de San Pedro a los alcaldes democrata-cristianos que fueron elegidos en las elecciones municipales celebradas en Italia hace unas semanas.

Junto con los cuatro mil alcaldes se hallaban presentes numerosos concejales.

Sentado en su trono, ante el altar de la confesión, S. S. pronunció un discurso en el que dijo que "si todos inspiraran su acción ciudadana y política en la fe y en la moral cristiana, si todos trabajaran para que el Evangelio sea de hecho como lo es de derecho, fermento altísimo de todos los concejales". (Continúa en quinta página)

# Choque de trenes EN UN TUNEL

## ENORME CONFUSION

Santander, 23. — En el túnel llamado de Ambresero, entre las estaciones de Sama y Beranga, de la línea de Bilbao, chocaron esta tarde dos trenes de mercancías cargados. El choque fué muy violento, quedando las máquinas em-

potradas y varios vagones hechos astillas.

La confusión entre los 16 empleados que iban en ambos trenes fué dramática a lo que contribuyó la absoluta oscuridad en que se encontraban, porque el accidente se produjo en el centro del túnel.

Los empleados, que no habían resultado heridos, se dedicaron a localizar a sus compañeros, recorriendo el lugar dando grandes voces.

Localizados los heridos, fueron sacados al exterior. Se dió aviso a Santander y en coches ambulancias fueron trasladados a un sanatorio de esta capital. Cinco de los seis heridos sufren heridas de pronóstico reservado y el otro leve.

La línea ha quedado interrumpida. — Cifra.

## LA CONFERENCIA DE PANAMA



El ministro de Asuntos Exteriores panameño Alberto, Boyd S. Luda a los presidentes de los Estados americanos reunidos en Panamá. En la foto, aparecen los delegados Fernando Lobo, de Brasil; Juan B. Lasalle, del Perú; Héctor Castro, del Salvador; Alberto Sepúlveda, de Chile; y César Julio Delgado. —(Foto Cifra)

## Como su esposa

Londres 23.—El célebre abogado inglés Berek Curtis-Bennet, ha sido hallado muerto en su casa de Londres, en el mismo lugar en que el pasado mes de mayo, su mujer, la joven actriz Janet Rush se suicidó también tomando una gran cantidad de somníferos.—Efe.

## NOVIOS atropellados por el tren

LA MUCHACHA FALLECIO  
Barcelona, 23 — En el puente de la Fonteta, el tren de Tarragona a Barcelona alcanzó a una pareja de novios que paseaba por aquel lugar, causando heridas tan graves a Emilia Fernández, que falleció en el acto. El novio Rafael Pareja García, resultó con lesiones de pronóstico leve.

INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

Nuestra Ciudad

¿Qué ocurre en el Corp Mari?

ME escribe un lector, (y me da una coba muy fina), explicandome muy lamentables cosas de ese trocito de mar, turrenístico, que es el Corp Mari.

Entanto por entre unas neas de rana, y un terriblemente danta, que ahí, en el Corp Mari pasan muchas cosas que no deberían pasar por lo que a sanidad se refiere y que, a base de cicacas sucias y desuacadas, se ha convertido el lugar en sitio apesadoso, imposible de vivir para propios y extraños.

Yo sé que una gran vergüenza, dice mi lector, como el comentario de unos extranjeros.

El cronista no ha estado en el Corp Maria, uno no puede estar en todas partes aunque lo quisiera, pero entiendo que mi lector habla de buena fe y apoyado en datos y no de visus, que no habla por boca de un tercero, por referencias, que es, justamente, un cliente de aquellos parajes a los que va acompañado de su tropa. La gente, señala mi corresponsal, no tiene, cercanos, tantos lugares marítimos a los que poder ir y si los pocos que tenemos están en las condiciones que el Corp Mari, aviados estamos.

A quien corresponde tomar cartas en el asunto? El Corp Maria no está tan lejos y una discreta inspección no estaría de más. Al parecer hay allí gente muy abandonada, por lo que a higiene se refiere, y un gran trozo de mar está estropeado para todo servicio por culpa del abandono de los mas elementales deberes de sanidad.

En fin, ¿qué pasará en el Corp Mari?

Juan Bonet

Sociedad General de Tranvías Eléctricos Interurbanos de Palma S. A.

AVISO

Debiéndose cubrir 5 plazas de Conductores de Autobús necesarios en esta Empresa, se pone en conocimiento del personal a quien pueda interesar, que hasta el día 31 del actual podrá presentar sus instancias en las Oficinas de esta Compañía en cuya Dependencia se hallan de manifiesto las Bases con arreglo a las cuales se realizarán el oportuno CONCURSO-OPOSICION.

Palma 23 de Julio de 1956. — La Dirección

Diputación Provincial de Baleares

SECCION DE HACIENDA

En evitación de los recargos que lleva involucrados la liquidación de los arbitrios de la Riqueza provincial, por las Comisiones inspectoras, se recuerda a los industriales contribuyentes la obligación de presentar urgentemente las declaraciones de la producción obtenida durante el 2.º trimestre de este año.

Palma, 23 de Julio de 1956. — El Presidente, MATEO LLOBERA.

Si desea el bien de su hijo, envíelo a un Campamento del Frente de Juventudes y podrá observar un cambio.

AVENIDA MONUMENTAL PROGRAMA INFANTIL CON PETER PAN CHARLOT - JAIMITO LAUREL - HARDY ANIMALES AMAESTRADOS POPEYE - PATO DONALD MANANA: ULTIMO DIA EXTRAORDINARIO MATINAL EN AMBOS LOCALES

Rialto-Moderno-Oriental - HOY - ARRABALERA TITA MERELLO SANTIAGO G. COL JULIO DEMICHELI Además: 60 SEGUNDOS DE VIDA - JUEVES - DULCE NOMBRE - Y - EL 4.º HOMBRE

VOZ del movimiento

S. E. M.

ALBERGUE NACIONAL DEL S. E. M.

El día 20 de los corrientes se celebró, en sencilla ceremonia, la inauguración del Albergue Nacional del S. E. M. — turno femenino — establecido como en años anteriores en el Grupo Escolar de El Arenal Forman el Albergue más de sesenta maestras procedentes de todas las provincias de España y que, durante veinte días, seguirán un curso de perfeccionamiento religioso, político y profesional, al tiempo que gozarán de unas merecidas vacaciones en la playa y pinar y recorrerán nuestra Isla para visitar los lugares más pintorescos, los museos, los palacios, los templos y conocer las más bellas modalidades de nuestro folk-lore

El día de su llegada asistieron a la exhibición de danzas regionales que la Sección Femenina dió en el Estudio General Luliano.

Está al frente del Albergue la camarada María Teresa de la Lama. En el programa del Albergue está previsto, aparte de los actos diarios de izar y arriar banderas oraciones, consignas, etc., el desarrollo de un cursillo de conferencias sobre interesantes temas, así como práctica de labores de útil aplicación escolar.

Fiestas Jubilares de Lluch

V CENTENARIO DE LA COLEGIATA DE SANTA MARIA DE LLUCH (MALLORCA)

Día 24 de julio de 1456 la Santidad de Calixto III concedía al Santuario de la Virgen Santísima de Lluch el título de Colegiata mediante su bula "Inter curas multiplices".

SOLEMNE TRIDUO PREPARATORIO DEL V CENTENARIO DE LA COLEGIATA

HOY DIA 23 DE JULIO

A las 9, mañana, Misa solemne. A las 4, tarde, Segunda lección histórica.

A las 7'30, tarde, Ejercicio solemne con sermón.

DIA 24 DE JULIO

A las 9, mañana, Misa solemne. A las 4, tarde, Tercera lección histórica.

A las 7'30, tarde, Ejercicio solemne con sermón. Procesión de antorchas.

DIA 25 DE JULIO, FESTIVIDAD DE SANTIAGO APOSTOL, PATRONO DE ESPAÑA

A las 10'30, Canto solemne de Tercia Pontifical.

A las 11, Misa Pontifical que celebrará el Excmo. y Rvdmo. señor Doctor don Jesús Enciso Viana, Obispo de la Diócesis.

Sermón por el Muy Ilre. señor Doctor don Antonio Sancho Nebot, Canónigo Magistral.

Se cantará la "Missa Sancti Laurentii" a 5 v. m. de R. Casimiri. Presentación de la Prohomonia de Santa Maria de Lluch.

Primera imposición de distintivos a Prohombres y Camareras de Santa Maria de Lluch.

Entrega de diplomas a los miembros de la Prohomonia de honor.

Habrà servicio de autocares que saldrán de la Avda. Jaime III. Regreso a las 7 tarde.

Las conferencias históricas están a cargo del Rvdo. señor don Juan Vich Salom, Pbro., Archivero del Archivo Histórico Diocesano, y del Muy Rvdo. P Gabriel Seguí, M. SS. CC., Doctor en Historia Eclesiástica. La "Schola Lucana" compuesta de niños "blauets" y Escolares de la "Studiorum domus" del Santua-

TEATRO PRINCIPAL Compañía Comedias LOLA MEMBRIVES - HOY - 7 tarde 10'45 noche

En las manos del hijo de PEMAN Mañana: Funciones homenaje a LOLA MEMBRIVES Señora Ama de BENAVENTE

ACTUARÁ BAJA LA BATUTA DEL REVERENDO P. MIGUEL OLLERS, M. SS. CC., MAESTRO DE CAPILLA.

ASISTIRAN FORMANDO PRESIDENCIA DE HONOR

Excmo. Sr. don Antonio Castejón, Capitán General de Baleares.

Excmo. Sr. don Plácido Alvarez-Buylla, Gobernador Civil de Baleares.

Ilmo. Sr. don Mateo Llobera, Presidente de la Excmo. Diputación Provincial.

Magnífico Ayuntamiento de Escorca.

Ilmo. Sr. don Juan Massanet, Alcalde del Excmo. Ayuntamiento de la Ciudad de Palma.

CORTE DE CAMARERAS DE HONOR DEL V CENTENARIO

Excmo. señora doña Mercedes Paz Varela, de Castejón.

Excmo. señora doña Eulalia de Vereterra y Polo, de A. Buylla.

Ilma. señora doña Esperanza Ramonell Roiger, de Llobera.

Todos los días la Cofradía de Ntra. Sra. de Lluch transmite a las 9 de la mañana el rezo del Santo Rosario a través de las antenas de Radio Mallorca.

Cada sábado, a las 7'30 de la tarde, podrá usted asistir a la función sabatina en la forma tradicional de la Santa Capilla de Lluch, retransmitida desde la Iglesia de los SS. Corazones de Palma, a través de Radio Mallorca.

Extraña nube

Tokio. — Los científicos nipones han estado durante unos días preocupados al observar una nube móvil a gran altura y velocidad, que se dirigía a las costas japonesas, creyendo que se trataba de radiaciones atómicas de resultas de las últimas pruebas de energía nuclear. Al acercarse éstas a las costas vieron con asombro que se trataba de gorgojos, palomillas (corcs) e insectos que, procedentes de Baleares (España), se refugiaban en otros países huyendo a toda velocidad al enterarse de que los agricultores estaban dispuestos a utilizar el Esterilizante DAGA de resultados tan catastróficos para ellos.

RELIGIOSAS

CULTOS PARA MAÑANA Miércoles 25 SANTIAGO APOSTOL. Patrón de España.

Cuarenta Horas Concluyen en San Juan, a San José. Exposición a las 4 de la tarde. A las 7'30, Rosario, ejercicio Te-Deum y reserva de S.D.M.

Otras funciones En la Catedral Basílica se solemnizará la festividad del Patrón de España Santiago Apóstol. A las 10'30, Misa mayor con sermón por el R. don José Sacanell.

En San Jaime, solemne fiesta en honor de su Titular. A las 8, Misa de Comunicación general. A las 10, Misa por el Arma de Caballería. A las 10'30 Tercia y Misa mayor con sermón panegírico por el M. I. Sr. D. Pedro Rebassa, Vicario General de Ciudad Real. A las 6'45 de la tarde, actos de Coro. A las 7'30 Rosario, ejercicio, Te-Deum y veneración de la Reliquia del Santo Apóstol.

Visita A la Anunciación de la Virgen en el Hospital.

Si desea el bien de su hijo, envíelo a un Campamento del Frente de Juventudes, donde disfrutara de todo su bienestar.

DIETARIO

SANTORAL Santa Cristina y Santos Niceto y Francisco Solano. El sol sale a las 5'40. Se pone a las 20'12. La luna sale a las 20'48. Se pone a las 7'11.

AVIACO A partir del martes 3 de Julio se restablecerá el SERVICIO AEREO PALMA-MAHON MAHON-PALMA Media hora de vuelo MARTES JUEVES y SABADOS Salidas a las 7,15 El viaje más rápido y cómodo entre las islas de Mallorca y Menorca

AVIACO LINEAS AEREAS Palma de Mallorca: Conquistador, 42 - Teléf. 1986 Mahón: General Goded, 25 - Teléf. 287 y en todas las Agencias de Viajes

RADIO INCA Programa para hoy 12'30: Apertura. 12'33: Ave Maria. 12'35: Lectura del programa. 12'35: Ritos modernos. 13'30: Servicio informativo de Radio Inca. 13'45: Almuerzo con música. 13'55: Información juvenil. 14: Hora exacta. 14'01: Cartelera de espectáculos. 14'02 El mundo del cielo. 14'15: Noticiero de la Vuelta Ciclista a Francia. 14'28: Parte meteorológico. 14'30: Radio Nacional. 14'45: Mensaje de amistad. 15'30 Los niños en la Radio. 16: Cierre de la emisora. 20: Apertura. 20'03: Ave Maria. 20'05: Lectura del programa 20'07: Rapsodia Triste de Ger-

shwin. 20'30: Joe Loss y orquesta. 21: Hora exacta. 21'01: Hora exacta. 21'01: Calendario religioso. 21'02: Cartelera de espectáculos. 21'05: Mensaje de amistad. 21'30: Noticiero de la Vuelta Ciclista a Francia. 22: Radio Nacional. 22'15: La novillada de hoy, en Palma. 22'20: Música colombiana. 22'50: Conchita Super-via. 23: Cierre.

RADIO MALLORCA 1430 Kc. — 5 Kw 9: Apertura. Santo Rosario. 9:30: Cierre. 12: Servicio Meteorológico de la Zona Aérea de Baleares. "Un crisantemo para Kitty Doyle". 12'30: Boletín del radioyente. 13'30: Solicitados. 14: Hora exacta. 14'30: Radio Nacional. 14'45: Información local. 14'50: Desde la Quinta Avenida. 15'05: El cantor Toni Juan 15'30: Concierto de Varsovia. 15'45: Solicitados. 16: "La vida quemá" (serial). 16'20: La chula de Pontevedra. 17: La hora de los bailables. 17'45: "Dos hombres buenos". 18'05: Canciones españolas. 18'15: Boletín del radioyente. 18'45: Concierto-grosso (Corelli). 19'45: "Diego Valor y el Principe diabólico". 20: Cantantes italianos. 20'15: Solicitados. 20'45: Organo electrónico. 21: Hora exacta. Ondas femeninas. 21'30: Marcel Bianchi a la guitarra. 22: Radio Nacional. 22'15: Sardanas. 22'30: "Yo te perdono". 23'30: Cierre.

El tiempo ESTADO GENERAL Buen tiempo en toda la Península y Mediterráneo Occidental. Presión para Baleares y Mediterráneo Occidental Continuará el buen tiempo. Vientos flojos del NE y brisas Marejadilla débil. Observaciones Presión: 759.9. Tendencia de la misma: firme. Temperatura del aire: 25.2. Humedad relativa: 60 % Estado del cielo: despejado. Dirección del viento: S. 6 kts. Temperatura máxima: 28.0 a las 16 h. 10 m. Id. mínima: 18.5 a las 03 h. 30 m. Insolación: 8 h. 40 m. FARMACIAS DE TURNO Hasta el próximo domingo inclusivo (De 9 mañana a 10 noche) Bonnin, Nuño Sanz 76 Hostales; Bordoy, Capitán R. Boix 60 (Molinar); Cardell, Pl. Cardenal Reig 2; Cerdá, Generalísimo Franco 11; Melzaira, Catalina 9, Palmer, M. de la Cruz 6; Pleras, Hostales 2; Planas Lliteras, Hostales 74; Roses, San Miguel 58; Rosselló Pl. Cort 18; Rosselló, Son Española, 26 (S. Español); Rubi, Sindicato 446; Salva, Olmos 158. SERVICIO NOCTURNO (Desde las 10 noche a 9 mañana) Ginestra, San Miguel 57. MERCADO Llubi, Petra, Porreres, Santa Margarita. CUPON DEL CIELO Número miembro: 670

Dr. S. MIR BENNASAR INFANCIA Ex-Interno 4 años Hospital "ENFANTS MALADES" y diplomado en Facultad de Medicina de París San Miguel 192 para 1 - Teléf. 192

AVISO LA TINTORERIA COLL, de la calle del Sindicato, n.º 94, llama a los clientes que tengan prendas de vestir pendientes de reparar de su establecimiento, lo hagan antes del 31 corriente fecha en que será cerrado al público.

AUTOMOVILISTAS! EL GARAGE ASTORIA Se complace en ofrecer sus servicios de custodia, engrase y limpieza Abierto día y noche Cap. Castell, 60 y Rosselló y Cozador, 12

# INFORMACION LOCAL - INFORMACION LOCAL - INFO

## EDITORIAL

### La hora de España

El esfuerzo había sido tan colosal e incomparable, que había de temerse, y se produjo, el colapso. Como en los individuos, en la nación, que es un conjunto de ellos, llega el agotamiento, así físico como moral, tras de la tensión de los músculos y el desgaste celular al estar en juego, vigorosamente, las energías de la inteligencia. ¿Qué país, en tiempo alguno, había hecho lo que España, creadora del imperio mayor de la historia, incluso a base de agredir el planeta?

Pero es que, además, dos factores se conjugaron para nuestro eclipse: la desastrosa política de las banderías, del des-gobierno, con todas las lacras imaginables, desde la gran mentira del sufragio universal, secreto e inorgánico hasta el cacicazgo y el nepotismo (política calamitosa que originó la desgracia, la abulia, la inhibición del pueblo, absolutamente decepcionado, sin pulso), y, por otra parte, el rencor del mundo y su venganza, no de yerros nuestros, sino de nuestro gigantesco poderío.

Lo de Primo de Rivera fue el primer gran intento que triunfó para sólo contener el daño. Pero el mal era tan hondo, que no había posibilidad de curarlo sin bisturí, mucho menos después que se encontró hasta poner en peligro la vida de España. Y hubo de producirse el formidable Alzamiento patriótico del 18 de Julio, para iniciar la reconquista nacional, como en la tremenda cruzada de siglos que abre un rey coronado de mirlos y laureles en los riscos astures, y como en la gesta impar del 808.

Ese Alzamiento, el nuestro acudido por Franco, una de las figuras más relevantes de toda nuestra historia nacional, fue, como el propio Caudillo dijo en su trascendental discurso ante el Consejo Nacional de F.E.T. y de las J.O.N.S., un Movimiento nacional y popular. El Ejército, al situarse en la vanguardia, no hizo más que interpretar la voluntad del país y el anhelo del pueblo.

La Patria no era patrimonio exclusivo de aquellas gentes que pretendían malbaratarla, aniquilarla, destruirla. La Patria es patrimonio que recibimos y que hemos de legar engrandecido, y se imponía hacer lo que hicimos, cuando la hora de España sonó al fin: primero, luchar a vida o muerte para liberar la nación de sus opresores; después, prepararla para afrontar el porvenir y recuperar el puesto a que tenía innegable derecho en la comunidad de los pueblos.

Como Franco dijo, frente a una política que destruya, iba a levantarse otra que creaba y que perfilaba sus directrices

con principios comunes a las diversas fuerzas políticas alzadas solidaria y decididamente. Porque vencer no era el fin, sino el medio. "Vencer y vencer", el fin. La victoria abría el camino para organizar políticamente el país y poner los jalones precisos de su grandeza, que no se podría lograr sin la comunión de los españoles, sin la unidad de los hombres y de las tierras de España, en una integración férrea, total, inquebrantable, frente a la empresa ingente e inaplazable.

Santo Tomás decía: "Buena es la unión; pero es mejor la unidad". El primer paso, la unión, la unificación, lo dio Franco no por decisión personal, unilateral, sino porque esa unificación era algo deseado y pretendido por las agrupaciones políticas implicadas en la cruzada de liberación. Y sin la unificación, que trajo la unidad interior, ni habríamos conseguido la victoria en la guerra, ni hubiéramos alcanzado los enormes éxitos exteriores. Son éstas y cuantas afirmaciones glosamos, aseveraciones rotundas del Caudillo en su discurso antes citado.

Mas, como Franco agregaba, no es cosa sólo de mirar el futuro, que se nos presenta cuajado de promesas, tras de un presente lleno de magníficas realidades y gigantescas realizaciones. Hay que volver atrás la vista, para tener en la memoria, candentes, las costosas lecciones de la Historia. Las generaciones venideras tienen que repudiar siempre los abandonos de tiempos idos, la incapacidad y la esterilidad de los sucesivos regimenes constitucionales y parlamentarios, y no echar en olvido cómo, por culpa de los partidos políticos, se malograron dolorosamente todas las coyunturas que a España se le presentaron para recobrar un puesto histórico irrenunciable.

Hemos sabido, como ha dicho Franco, vencer todas las dificultades y colocar a la Patria en el camino recto y seguro de su bienestar y su progreso. Con la savia de las fuerzas que se alzaron gallardamente el 18 de Julio, se nutrió el tronco político de la vida nacional durante veinte años. Ahora, es cuando la obra tiene que ser coronada y la empresa afirmada para darle seguridad superior a todos los vaivenes de la Historia, permanencia inalterable y amplitud superior a contingencias de tiempo y espacio. ¿Cómo? El Jefe del Estado lo dijo en su discurso, y sobre sus palabras, magistrales, volveremos en un segundo comentario.



## UNA NUEVA DECORACIÓN «QUINT»



"Decoraciones Quint", que en estas últimas semanas ha realizado las decoraciones más originales y modernas que se conocen en la isla, se apunta otro buen éxito con los murales de "La Cabaña", bello bar anclado en Cala Mayor, de ambiente cosmopolita

## Bendición del establecimiento «Adrián Viudes e Hijos, S.R.C.»

Ayer a las ocho de la tarde fue bendecido el nuevo local de la casa "Adrián Viudes e Hijos S.R.C." que ha instalado en nuestra ciudad,

del barrio de San Miguel. Concurrieron un numeroso grupo de invitados que fueron



El Vicario de San Miguel, en el momento de la bendición de las instalaciones

atentamente atendidos por don Francisco Sancho Ruano, Delegado para Baleares y por don Baldomero Ferrer García, Jefe de Publicidad de la casa central, venido expresamente de la capital de Murcia para asistir a tal acto.

Entre los concurrentes pudieron ver a doña María Luisa Moragues, viuda de Massanet y madre de nuestro Ilmo. señor Alcalde don Juan Massanet; don Gaspar Cruellas de "Comercial Cruellas"; don Francisco Nadal Comas, de "Minaco"; don Miguel Ferrer, funcionario de Hacienda; Monsieur y Madam Moreau, que se encuentran en viaje de turismo por Mallorca; don Juan Leal Serrano, Campeón de motociclismo en el año 1953 y actualmente Agente de Ventas de la casa central; don Alfonso Tormo, Jefe de la sección de Radio también de la casa central y muchos otros cuyos nombres sentimos no recordar.

## Ayuntamiento

### VARIAS SANCIONES

El Ilmo. señor Alcalde ha impuesto la multa de 500 pesetas, por circular en moto con exceso de velocidad a los siguientes señores:

Rafael Clar, Villalonga, con domicilio en la calle Capitán Cristóbal Real, 40, 1.º.

Miguel Picomell Rigo, con domicilio en la calle Sindicato, 54, tercero.

José Ruano Muñoz, con domicilio en la calle Berard, 16.

Bernardo Clar Massanet con domicilio en la calle de Héroes de Manacor, 128, 1.º-1.ª.

Luis M. Segura Bonnin, con domicilio en la calle de Pedro Martel, 44, 1.º.

Sebastián Simó Berga, con domicilio en la calle de 31 de Diciembre, 34, 3.º.

Juan Cifre Quetglas, con domicilio en el Puerto de Alcudia (I.N.I.)

José Serra Mas con domicilio en la Carretera de Lluchmayor, 64.

Multa de 500 pesetas, por contravenir las disposiciones sobre la campaña del silencio, a los siguientes señores:

Mateo Vich Matas, con domicilio en la calle de General Goded, 28 (Esporlas).

Matías Morro Amengual, con domicilio en la calle de San Rafael, 24.

Gabriel Munar Felani, con domicilio en la calle de Miguel Santandreu, 44.

Jaime Roca Gayá con domicilio en la calle de Samaritana, 22.



Grupo de invitados asistentes al acto.—(Fotos "Juanet")

El establecimiento está espléndidamente montado y decorado

para asistir a la bendición de su primer local en Baleares. Asimismo unimos también nuestra cordial felicitación.

## Nota del Colegio Balear de Arbitros de Fútbol

Se recuerda a los señores colegiados que han solicitado del Colegio Balear de Arbitros de Fútbol renovación de licencia para la temporada 1956-57, que se ha fijado el día 28 del corriente mes de julio, a las 18 horas, para efectuar en el sitio de costumbre, las pruebas de suficiencia física consistentes en carreras de 100 y 1.500 metros lisos.

## GOBIERNO CIVIL

### VISITAS

En la mañana de ayer y en su despacho oficial del Gobierno Civil, el Excmo. Sr. Gobernador don Plácido Alvarez-Buylla, recibió las siguientes visitas:

Ilmo. Sr. don Juan Massanet, Alcalde de esta capital; don Fernando Lecea, coronel de Artillería; don Rafael Llabera, diputado provincial; don Antonio Agueres y señor Quetglas; doña Josefa Lessenne, acompañada de la señora Morell, en comisión proclaustrales.

### OBRAS PUBLICAS

El Sr. Gobernador Civil don Plácido Alvarez-Buylla ha recibido del Excmo. Sr. Ministro de Obras Públicas Conde de Vallellano, atentos telegramas comunicando haber autorizado al Ayuntamiento de esta capital para ocupar los terrenos de "Salt des Ca" y proceder a la construcción de una escalinata monumental de acceso al Paseo Marítimo.

También participa haber aprobado el proyecto de saneamiento de aguas de la ciudad de Mahón y concedido una subvención del total importe de dicha obra.

### SANCIONES

Por el Excmo. Sr. Gobernador, han sido impuestas las siguientes: 1.000 pesetas al propietario del bar "Cactus", sito en la calle de Calvo Sotelo 300, El Terreno, por permitir se produjera escándalo en su establecimiento a altas horas de la noche.

500 pesetas a don Antonio Planells Ferrer, propietario del Hotel Ibiza, sito en Vara de Rey 2, Ibiza, y a don Juan Rius Masasmija, propietario del Hotel San Francisco, sito en Ca'n Pastilla, por obstaculizar los servicios de control de viajeros.

300 pesetas a don Rafael Ruano Muñoz, con domicilio en Pedregal 13, por reincidente en la profesión de fotógrafo ambulante sin poseer el correspondiente permiso de la Dirección General de Seguridad.

250 pesetas a Ana Soto Moreno y María Lozano Soto, vecinas de Alboraya, Valencia, por promover escándalo en el embarcadero de pasajeros del muelle de esta capital.

200 pesetas a Rafael Ruano Muñoz, con domicilio en Pedregal 13; José Antonio Infesta Vueva, con domicilio en el Cuartel de San Pedro; Antonio Cano Rodríguez, con domicilio en Tomás Forteza, 88, 2.º; Victoriano Saugillo López, con domicilio en Pérez Galdós, 69, 1.º, por ejercer la profesión de fotógrafo ambulante sin poseer la correspondiente autorización de la Dirección General de Seguridad.

### PRESENTACIONES

Se interesa la presentación en este Gobierno Civil, Secretaria General, Negociado O. P., 1.º, de Micaela Pomar Gayá, María Dolores Ferrer Moragrega, Pedro Tarra Russinach, José Viñals, Coma, Serafin Nebot Lliteras, Apolonia Carnicero Rodríguez y José Lacomá Mayoral.

## ELIMINE LA CASPA



Representante JUAN PERAITA  
Obispo Maura, 70  
Depositarío ALNACENES BAUZA  
Pza. Cort, 5 y 7

## Ejercicios de tiro

JEFATURA DE TROPAS DE MALLORCA  
Estado comprensivo de los días, horas y zonas peligrosas para la navegación aérea y marítima durante los Ejercicios de Tiro a realizar por fuerzas de Artillería de esta guarnición.  
Día 23, de 15 a 17 horas. Zonas peligrosas: Del Arenal a Cabo Regana y de San Carlos a Cala Figuera, con una profundidad de 12.000 m. y 650 de ordenada.  
Día 24, de 11 a 12 horas. Zona peligrosa: Del Arenal a Estanyol y de San Carlos a Cala Figuera con la misma profundidad y ordenada.

## Conferencias sobre cáncer

El doctor don Luis Guitera Molas, Catedrático y Director del Servicio del Cáncer del Hospital de la Santa Cruz y San Pablo de Barcelona, dará (D. M.) dos conferencias sobre "Precáncer" y "Cáncer de la mama", los días martes 24 y jueves 26 del corriente, respectivamente, en la Residencia Sanitaria del S.O.E. (Son Durta), a las siete de la tarde, invitándose especialmente a todos los señores médicos de la provincia.

# FIESTAS EN INCA

DIAS 27 - 28 - 29 y 30

## Circuitos Ciclistas y Pedestres

2 GRANDES VERBENAS 2

## GRAN CORRIDA DE TOROS



# NOTICIAS NACIONALES Y EXTRANJERAS - NOTICIAS NACIO

## Isabel II ha visto una bomba atómica

### Su esposo no quiso que le mostraran una simulada.

Norfolk, Inglaterra, 23. — La Reina Isabel y el Duque de Edimburgo han visto hoy, por primera vez, una bomba atómica al visitar la base de Bombardeiros de la RAF en Marham.

La bomba se hallaba en tierra y no había peligro alguno de que hiciera explosión. Las Fuerzas Aéreas habían pensado se enseñase a la Soberana una bomba simulada, pero el Duque insistió en que viera una bomba auténtica.

Se mantienen secretos los detalles de la visita: "Cuanto puedo decir —manifestó una alta personalidad de la RAF— es que la Reina y el Duque han visto la bomba y que no estaban con ellos todos los miembros de su séquito."—Efe.

Gobierno británico, Eden, en los Comunes.

Gran Bretaña tendrá en breve la bomba "H", lo mismo que Rusia y Estados Unidos, y al igual que esos países ha prestado gran atención al problema, añadió.

Después de tratar de los peligros de una guerra nuclear declaró que espera que Rusia dé muestras en su política exterior de un deseo creciente de relaciones normales.

Seguidamente se mostró partidario de un pacto de desarme mundial y real.—Efe.

## La ofrenda al Apóstol Se celebrará el día 25

Santiago de Compostela, 23.— Este año, la festividad del Apóstol Patrón de España, se celebrará el próximo día 25, por la mañana, en la catedral.

En nombre de S. E. el Jefe del Estado, presentará la ofrenda nacional, el Capitán General de la octava región militar.—Cifra.

### OFRENDA AL CARDENAL ARZOBISPO

Santiago de Compostela, 23.— El próximo día 25, en el salón del trono del Palacio Arzobispal el Embajador de Francia en España, impondrá al Cardenal Arzobispo de Santiago Dr. Quiroga Palacios, las insignias de Gran Oficial de la Legión de Honor francesa.—Cifra.

## Francó recibió...

(Viene de la primera página) a completar los programas españoles existentes en estas mismas actividades.

Mr. Hollister fue despedido por el Subsecretario de Economía Exterior, señor Nuñez Iglesias; el Embajador de los Estados Unidos, Mr. Lodge y otras destacadas personalidades.—Cifra.

### LLEGA A GRANADA

Granada, 23. — En avión especial llegó al aeródromo de Armilla el Director de la Administración de Cooperación Internacional del Gobierno de los Estados Unidos, Mr. John B. Hollister. Fue recibido por las primeras autoridades civiles.—Cifra.

## A 4.000 alcaldes...

(Viene de la primera página) actividad teórica y práctica; si las divergencias y las consiguientes luchas dejaran intactos los derechos que Dios tiene sobre los hombres y sobre el mundo, la Iglesia podría, entonces, permanecer al margen de toda lucha, sin pronunciarse por una u otra de las partes litigantes. Pero hay ciertos hombres que quieren construir el mundo sobre la negación de Dios; hay otros que pretenden que Cristo permanezca fuera de la escuela, de las oficinas, de los parlamentos. Y en esta lucha, más o menos declarada, más o menos dura, los enemigos de la Iglesia reciben sosten y ayuda de los votos y propaganda de quienes siguen llamándose cristianos y no faltan quienes buscan imposibles alianzas creyendo inocentemente en la variedad de tácticas inestables y olvidando, en cambio, el objetivo final del hombre".

Su Santidad terminó diciendo que "pertenecen a Dios, los hombres y las cosas, las estructuras y las instituciones, los continentes y las naciones. De Dios son, por lo tanto, los ayuntamientos y las provincias y ellas como tal deben darle la gloria que le pertenece y el honor que le corresponde". Finalmente impartió su bendición.—Efe.

## Puede Vd. violar las leyes de tráfico

### SI JUEGA A LA LOTERIA DE CANNES

Cannes, 23. — En la lotería organizada por el Club de Prensa de la Rivière, se sortearán quince autorizaciones para violar las leyes de tráfico. Cada uno de estos premios autoriza al poseedor a cometer una pequeña infracción dentro del Departamento de los Alpes Marítimos.

Lo más curioso es que los permisos para cometer estos delitos han sido un donativo de Jean Ambrosi, Jefe de la Policía del Departamento.—Efe.

## Intensificar la producción de ladrillos y tejas

### IMPORTANTE DISPOSICION DEL MINISTERIO DE INDUSTRIA

Madrid 23. — El considerable aumento de la industria de la construcción que lleva consigo la realización del plan nacional de la vivienda, adquiere disponer de elementos cerámicos principalmente ladrillo y teja en mayores proporciones que las que normalmente han venido siendo atendidas por las fábricas nacionales. Se hace preciso intensificar en importante cuantía esta producción y a tal efecto el ministerio de Industria reitera su criterio favorable sobre autorización de las ampliaciones industriales que se soliciten con esta finalidad como asimismo para la instalación de nuevas industrias en donde ello sea necesario con el fin de atender a esta mayor demanda de productos cerámicos.

En su deseo de activar el desarrollo de la mencionada industria tramitará con la mayor rapidez los expedientes de expropiación de terrenos en cuanto sea preciso y apoyará las peticiones de maquinaria extranjera que por sus características no se fabrica en España, a cuyo efecto, los industriales interesados deberán ponerse en contacto con la Dirección General de Industria a fin de facilitar la información oportuna y recibir las orientaciones que en cada momento sean pertinentes en cuanto a procedencia y condiciones que convenga tener en cuenta en las peticiones que a tal efecto se formulen. Igualmente considerará el Ministerio con la mejor disposición las ayudas económicas que en concepto de préstamo puedan precisarse estas industrias para llevar a cabo planes de ampliación o modernización, estudiando en cada caso y siempre que ofrezcan

las necesarias garantías, la conveniencia de apoyar sus peticiones ante los organismos competentes.—Cifra.

## Entrevistas de Eisenhower

### SE REUNIO SEPARADAMENTE CON ONCE PRESIDENTES HISPANOAMERICANOS

Ciudad de Panamá, 23. — El Presidente Eisenhower, se ha reunido hoy, separadamente, con once Presidentes hispano-americanos y luego proyectó una visita a la zona del canal de Panamá, administrado por los Estados Unidos.

Para última hora de hoy, Eisenhower tiene fijada su salida para Washington a las cuatro de la madrugada (hora española).

El Presidente parecía descausado por la mañana cuando conferenció con los jefes de Estado hispano-americanos. Cada una de las entrevistas tenía señalada una duración de media hora, aunque algunas duraron un poco menos. No se ha dado a conocer de qué se trató.—Efe.

## PREMIO periodístico

### A LORENZO LOPEZ SANCHO

Madrid, 23. — En cumplimiento de lo que determina la base tercera de la orden de primero de enero de 1955, la Dirección General de Prensa ha acordado otorgar el premio bimensual de periodismo correspondiente a los meses de mayo y junio al artículo titulado "Isidro en Madrid", original de Lorenzo López Sancho, seleccionado por el Director del diario "Lincea", de Murcia.

Sus hijos podrán gozar de unos días de descanso en la playa y en la montaña reponiendo fuerzas para un mejor rendimiento en su labor cotidiana. Envíelos a un Campamento del Frente de Juventudes.

## Dos mineros sepultados en Almería

### UNO RESULTO MUERTO

Almería, 23. — Comunica la Guardia Civil de Seron que en la mina "La Concepción" del paraje "Las Monas", se produjo un corrimiento de tierras en una de las galerías cuando trabajaban varios obreros en la carga de mineral, quedando sepultados entre tierra y piedras Juan Vela Navarro y Mariano Cortés Martínez.

Acudieron inmediatamente a prestarles auxilios sus compañeros, logrando extraer con vida a Mariano que presentaba fractura de la pierna izquierda. Juan falleció casi instantáneamente a consecuencia de las heridas recibidas.—Cifra.

## Delegación del Gobierno para Ibiza y Formentera

Madrid 23.—Por un Decreto de la Presidencia del Gobierno, que mañana publicará el Boletín Oficial del Estado, se crean la Delegación del Gobierno en las islas de Ibiza y Formentera.—Cifra.

## Sellos de San Ignacio

### VAN A SER EMITIDOS EN ITALIA

Roma 23.—El próximo día 31 se pondrán a la venta una serie de sellos conmemorativos del cuarto centenario de la muerte de San Ignacio de Loyola.—Efe.

## Siete países europeos

### EN LAS CONVERSACIONES CATORCENARIAS DE SAN SEBASTIAN

San Sebastián, 23. — Con una misa de Espíritu Santo en la capilla del seminario conciliar, dieron comienzo las once conversaciones catorcenas internacionales a las que asisten congresistas de siete países europeos.

El acto inaugural se celebró a las once y media en el salón de honor de la Diputación de Guipuzcoa con asistencia de autoridades, relatores de Córdoba, Vitoria y San Sebastián, que ocupaban la presidencia.

El Presidente de la Diputación, Sr. Caballero, saludó a los conversadores y después habló el Secretario permanente de la Academia de Ciencias Morales y Políticas, Sr. Zaragoza, quien puso de manifiesto la trascendencia del tema de las conversaciones.—Cifra.

## Se escaparon todos los monos

### Y SE HICIERON LOS BUENOS DEL FAMOSO "ZOO" DE HAGENBERG

Hamburgo, 23. — Una ruidosa y salvaje banda de monos han sido los dueños del mundialmente famoso "Zoo" de Hagenberg. Los monos se escaparon de la jaula por una puerta dejada abierta accidentalmente por un guardián del "Zoo" después de servirles el desayuno. Pronto se extendieron por todo el jardín zoológico y su primera parada fue delante del puesto de una vendedora ambulante que perdió en la repentina invasión la mayoría de sus plátanos y todas sus cerezas.

Los bomberos y la policía auxiliados por unos colegiales, empezaron pronto la caza de los monos que, hasta las primeras horas de la tarde produjo poco resultado. Sólo se capturaron cuatro miembros de la banda de monos, uno de ellos en la cocina de una aterrizada ama de casa que reside cerca del "Zoo".—Efe.

## Nueva locomotora

### La más potente que circula por vías españolas

Madrid 23.—En la estación del Príncipe Pio ha sido donada al Ministerio de Industria una locomotora propiedad de la Sociedad Nacional de Ferrocarriles franceses, prestada a la RENFE española por un determinado plazo para efectuar los ensayos que considere conveniente.

Se trata de una locomotora Diésel. Es la más potente que cuenta con un solo motor y para la circulación en las vías españolas se ha hecho una adecuada instalación a la máquina para su adaptación. El tipo de esta locomotora podría construirse en España inmediatamente.—Cifra.

# TOROS

- EN -

# INCA

Próximo domingo Tradicional corrida de Toros

José María Martorell

Mario Carrión

— Y —

Joselito Huerta

en la lidia y muerte de 6 seleccionados TOROS de Ramos Hermanos

Venta de localidades a partir del próximo jueves en PALACIO AVENIDA, RINCON TAURINO y BAR MADRID.

## ¿QUIEN ES ELLA?

### UNA MUJER TRATA DE RESOLVER EL PROBLEMA DE CHIPRE

Nicosia (Chipre) 23.—El semanario escrito en lengua griega "Nipros" publica hoy un informe de Londres en el que se dice que una mujer muy conocida en los medios griegos de Londres celebrará hoy conversaciones no oficiales con diversos funcionarios del ministerio de Colonia; en caso de que el citado ministerio dé su conformidad al plan que ella presentará para poner fin a la disputa de Chipre, marchará posteriormente a Seychelles para entrevistarse con el Arzobispo Makarios.

El informe no señala el nombre de la mujer porque, según dice, desea permanecer en el anonimato por el momento.—Efe.

## España, en la OTAN

### OPINA LA PRENSA FRANCESA

Paris 23.—La prensa francesa ha seguido con mucho interés las reuniones de la conferencia luso-hispano-norteamericana que se ha celebrado los pasados días en Madrid.

"Le Monde" escribe: "Numerosos observadores interpretan la presencia de la Delegación Militar portuguesa en la conferencia de Madrid como una fórmula intermedia en virtud de la cual España se encuentra desde ahora incorporada, en un plazo estratégico, al sistema de la OTAN".—Efe.

## DIEZ MIL...

(Viene de la primera página) mil personas. En esta ciudad, se han hundido completamente ochocientos casas.—Efe.

### TERREMOTO EN ATENAS

Atenas 23.—Se ha sentido un terremoto en Atenas y el centro del sismo no ha sido localizado inmediatamente. El fenómeno ha sido tan fuerte que ha desplazado la aguja del sismógrafo del observatorio de la ciudad.—Efe.

## Conflictos sociales en Inglaterra

Londres, 23. — Más de la mitad de los 51.000 obreros de la British Motor Corporation acudieron al trabajo, a pesar de la huelga de protesta decretada por quince Sindicatos por el despido de 9.000 obreros sobrantes.

"Están trabajando 28.000 hombres, y no creo que nadie desee esta huelga", ha declarado esta tarde en los Comunes el Ministro de Trabajo.

Entretanto, la huelga amenaza a los establecimientos de Ford, en Dagenham, que ha advertido a sus obreros de la posibilidad de despido.

La huelga de la British Motor Corporation se refleja en una casa

## Agredido

Barcelona, 23. — Juan Carmona Cargia trató de separar a dos desconocidos que peleaban en la Avenida García Morato, y fue agredido con una navaja por uno de aquellos resultando con heridas de pronóstico reservado. El agresor y su acompañante se dieron a la fuga.—Cifra.

## Chicuelo III sigue grave

### PERO NO SE ESPERAN COMPLICACIONES

La Linea de la Concepción 23. El novillero Angel Jiménez "Chicuelo III" herido gravemente por el quinto novillo en la corrida de ayer, y que se encuentra hospitalizado en el sanatorio municipal, pasó la noche tranquilo y con poca fiebre.

El doctor Carraseosa, que le asiste, dijo que la herida sigue su curso de curación normal, y que persiste la gravedad. Dada la fuerte naturaleza del diestro, no cree se presente ninguna complicación.—Cifra.

ELIXIR ESTOMACAL

# SAIZ DE CARLOS

Alivia el dolor de estómago, acidez, dispepsia, vómitos, diarreas en niños y adultos, dilatación y úlcera del estómago; tonifica, ayuda a las digestiones y abre el apetito, siendo utilísimo su uso para todas las molestias del

**ESTÓMAGO. INTESTINOS**

VENTA EN FARMACIAS

## MOTEL'S DE PALMA NOVA

VISITELOS RECOMIENDOLOS

MAXIMO CONFORT SU HOGAR EN MALLORCA

RESERVE SU PLAZA AVENIDA DE LA PLAYA-PALMA NOVA

# TEATRO - CINE - MUSICA - VARIEDADES - TEATRO - CINE

## CINE EN PRIMERA FILA

Las señoritas que ayer tarde estuvieron en "Tilos" —y eran muchas— escucharon sus canciones predilectas de labios de Juanito Segarra. Y esta tarde sucederá lo mismo con aquellas que acuden a la citada terraza.

¡Qué bueno es el "ballet" de Don Little! Hoy y mañana se anuncian los últimos días de actuación en "Olimpia". Anoche se hacían gestiones al objeto de que aplazara su salida hacia Portugal para de esta forma poder prorrogar en dicho local.

Gran fiesta la que se dedicó anoche en "Trébol" al Trío Guadalupe, y no digamos del desfile de atracciones. Una fiesta de las que ya son famosas en "Trébol".

Pedro de Córdoba tuvo la gentileza, el domingo tarde, de dedicar su zapateado a Alfredo Gil. Al finalizar éste saltó a la pista a abrazar a su tocayo y los aplausos sonaron para ambos. Y es que Alfredo, en unión de Pilar de Oro, también ofrecen su zapateado a diario en "Jack el Negro".

NICK

Un Campamento del Frente de Juventudes es... ya lo sabe todo el mundo. Envíe a sus hijos, a sus alumnos, a sus aprendices. Verán los resultados que en ellos se opera

## CARTELERA

**TEATRO**  
PRINCIPAL. — Compañía Comedias de Lola Membrives. A las 10 y 10:45: "En las manos del hijo"

**CINE**  
ASTORIA. — Desde las 3:45: "Peter Pan", "Charlot, Jaimito, Laurel-Hardy, Popeye, Pato Donald, animales amaestrados."

AUGUSTA. — Desde las 3:30: "Demetrius y los gladiadores" y "El diablo toca la flauta".

AVENIDA. — Desde las 3:15: "Peter Pan", "Charlot, Jaimito, Laurel-Hardy, Popeye, Pato Donald, animales amaestrados."

BORN. — Desde las 3:15: "Siete novias para siete hermanos" y "La guerra de los mundos".

BALEAR. — Desde las 3: "Los orgullosos" y "La ladrona, su padre y el taxista".

CAPITOL. — Desde las 3:30: "Contrabando" y "Alas de fuego"

HISPANIA. — Desde las 3: "Contrabando" y "Alas de fuego"

LIRICO. — Desde las 3:30: "Los orgullosos" y "La ladrona, su padre y el taxista".

METROPOL. — Desde las 3:30: "El mercader de Venecia" y "Perdoname".

MODERNO. — Desde las 3:30: "Arrabalera" y "60 segundos de vida".

MORENO. (Santa Catalina). — "Arrabalera" y "60 segundos de vida".

ORIENTAL. — Desde las 3:00: "Arrabalera" y "60 segundos de vida".

PROGRESO. — Desde las 3: "Los orgullosos" y "La ladrona, su padre y el taxista".

PROTECTORA. — Desde las 3:30: "El mercader de Venecia" y "Perdoname".

RIALTO. — Desde las 3:30: "Arrabalera" y "60 segundos de vida".

## Geraldine Spencer y Philip Salem, en el Club Náutico

Geraldine Spencer, antigua "prima bailarina" del "Ballet Moderno de Nueva York" y Profesora de Ballet Clásico, disertó el domingo pasado en las terrazas del Club Náutico, desarrollando con aguda competencia el tema "Arte del Ballet Clásico". Ilustrando personalmente su conferencia, ayudada por Philip Salem, "Danseur Noble" de la "Metropolitan Opera Ballet de Nueva York", quien se encuentra en nuestra ciudad, comisionado por el Comité de Relaciones Culturales de Estados Unidos, para realizar una "tournee" por Europa, como demostración de la técnica y las tendencias del ballet clásico en aquel país.

Geraldine Spencer, hizo un documentado estudio del ballet, desde sus orígenes hasta nuestros días, fijándose en la evolución de este arte y en las diversas tendencias que, a través de la historia, han sido las principales características del ballet en Francia, Italia y Rusia, hasta llegar a la actualidad, en la que el ballet, como "síntesis de baile, música, decorados y drama, ha llegado a ser la forma más perfecta de entretenimiento".

En el transcurso de su conferencia, por medio de Philip Salem, Geraldine Spencer hizo comprender al numerosísimo público, los recursos técnicos de que se vale el ballet, en forma de posiciones, pasos, saltos, piruetas, etc. Ambos danzarines, después, nos ofrecieron una interpretación pléfica de aciertos de "Pas de deux", de "El Lago de los Cisnes", de Tchaikowsky, y, separadamente, dos "Variaciones", de la misma obra, que evidenciaron su alta escuela y gran capacidad interpretativa.

Fueron muy aplaudidos. Cuidó de la presentación de ambos artistas, Manuel Antero.

Pedro DEYA

## La gran corrida de mañana

«Litri», «Antoñete» y «Chicuelo II», con toros de conde de la Corte

Enorme expectación ha despertado en toda la isla, el cartel que se anuncia para el miércoles, festividad de Santiago Apostol. Y no es para menos, pues realmente es una corrida excepcional y muy difícil de superar.

Se correrán reses del señor conde de la Corte, ganadería de gran prestigio y que se formó con reses de Parladé, siendo una de las vacadas más preferidas por los toreros.

Reaparecerá el fenómeno onubense «Litri», que tan formidable actuación tuvo en nuestro coso taurino la pasada temporada y con Miguel Baez, alternarán los dos grandes triunfadores de esta temporada, el madrileño «Antoñete» y el conquense «Chicuelo II», los dos admirados diestros que cuentan sus actuaciones en el Coliseo Balear por éxitos de relieve y bien sonados, siendo actualmente los toreros más queridos y admirados por los aficionados isleños.

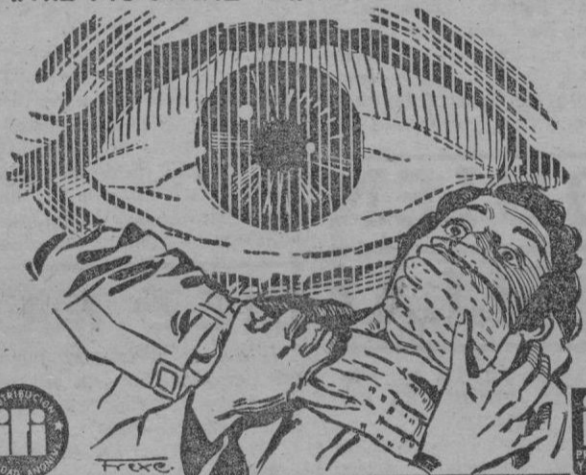
No puede ser más interesante esta terna que veremos en la gran corrida de mañana, ya que entre el toro trágico, emocionante del onubense y el tremendo y astudizo, —por lo valeroso— del de Cuenca, veremos el arístico de gran clase, el del mejor estilo, como es el toro de «Antoñete».

Esta corrida, como decimos antes, ha creado un formidable ambiente en todos los cuñis, peñas y tertulias taurinas, y en toda la isla existe un extraordinario interés, que debe forzosamente reflejarse en el entradón que registrará mañana nuestro magnífico Coliseo Balear.

## SALA AVGVSTA HOY - ESTRENO

Un relato policíaco lleno de humanidad y vigor, que mantiene la emoción al rojo vivo durante todo su desarrollo

CARLOS L. MOCTEZUMA • ARMANDO MORENO  
BEATRIZ AGUIRRE • MANOLITO FERNANDEZ



## EL OJO DE CRISTAL

DIRECTOR: ANTONIO SANTILLAN

ADEMAS: La gran producción en CINEMASCOPE con el Relieve del Sonido Estereofónico Magnético



## DUELO EN EL FONDO DEL MAR

COLOR POR TECHNICOLOR CINEMASCOPE

¡Algo que Vd. no ha visto jamás! Un espectáculo que solo el CinemaScope podía mostrarnos con toda su magnitud (Prog. autorizado para todos los públicos)

PROXIMO MARTES ESTRENO:  
DOS AMORES y una MUJER con Anny Ondra  
EL JARDIN del DIABLO  
CinemaScope

## E.M.A.Y.A.

pone en conocimiento de sus abonados y público en general que el nuevo número de su teléfono es el

7 6 5 2

## PROTECTORA METROPOL

Mañana  
PELIGROS DE JUVENTUD  
MICKEY ROONEY

BRIGADA 21

KIRK DOUGLAS  
ELEANOR PARKER

HOY - ULTIMO DIA  
EL MERCADER DE VENECIA  
PERDONAME

## TOROS EN INCA

El próximo domingo día 29 tendrá lugar en la típica plaza de toros de Inca, la tradicional corrida de toros con motivo de los festejos dedicados a los Santos Abdón y Senén.

Hogaño el festejo taurino revestirá caracteres de acontecimiento extraordinario. A tal fin han sido seleccionados seis hermosos ejemplares de la prestigiosa vacada de Ramos Hermanos, de Salamanca.

Encabeza la terna el torero tan querido de la afición isleña José María Martorell, que viene dispuesto a retreandar en el pequeño coso inqueñense los grandes triunfos conseguidos en el "Coliseo Balear".

Ha sido incluido en el cartel el torero triunfador en la corrida celebrada el año pasado. Mario Carrión viene por méritos propios a ocupar el segundo puesto.

Y como broche de oro figura nada menos que la máxima figura del toreo mejicano José Luis Huerta. Torero que cala hondo en las multitudes y que tiene envidiable cartel en las plazas de Sevilla, Madrid, Pamplona —en donde recientemente obtuvo un éxito arrollador—, Valencia, etc.

Las localidades para este acontecimiento taurino podrán adquirirse a partir del próximo jueves en Palacio Avenida, Rincón Taurino y Bar Madrid.

## Sala BORN - MIERCOLES

DOS GRANDES REESTRENOS EN EL MISMO PROGRAMA



## EL PRINCIPE ESTUDIANTE

DIRECTOR: RICHARD THORP

EN Suntuoso COLOR  
CINEMASCOPE  
CON SONIDO ESTEREOFONICO PERFECTA



## LA ENVIDIOSA

JOAN CRAWFORD  
WENDELL COREY  
DIRECTOR: VINCENT SHERMAN

## Lírico - Balear - Progreso

HOY  
MARTES

SOLEMNE ESTRENO

de la  
película más  
sensacional  
de todos los  
tiempos

¡CRUDA!  
¡REAL!  
¡HUMANA!

Una película de  
pasiones violentas  
y amores  
sublimes

De complemento  
El riguroso reestreno



## LOS ORGULLOSOS

PREMIO INTERNACIONAL DE LA BIENAL DE VENECIA 1953  
VICTOR MANUEL MENDOZA • MICHELE CORDOUE  
ANDRES TOFFEL • CARLOS LOPEZ MOCTEZUMA  
DIRECTORES ARGUMENTO: YVES ALLEGRET • JEAN AURENCHI  
Una Coproducción S.I.C.C. Chrysoar Film Productions SENA - Reforma Film



## LA Ladrona, su Padre y el Taxista

VITTORIO DE SICA • SOFIA LOREN • MARCELLO MASTROIANNI  
DIRECTOR: ALESSANDRO BLASETTI

FUTBOL - CICLISMO - NATACION - HIPICAS - VELA - ETC.

XIII Vuelta Ciclista a Mallorca

Clasificación etapas: «LACCAO - LACTEL LACFRUIT», de CENTRAL LECHERA... Clasificación por equipos «CASA CABOT»... Gran Premio de la Montaña «CINZANO»... Maillot amarillo: «CALZADOS GORILA» y Espuertas «KANGURO»... Maillot verde: «LOMPART OMAS»... Controles avituallamiento: «SKAL CLUB»... Clasificación mallorquines: IMPRENTA ATLANTE... Prima de la desgracia: C'NEALE... Gran Trofeo: JOYERIA CODA... Servicios motorizados: RENAULT 4 c. v. Talleres portátiles: SOCIAS Y ROSSELLO... Cronometraje: ROOMI... Colaboraciones especiales: CASA HERRARDEZ - ALMACENES BAUZA... HFREREDOS DE VICENTE JUAN (CAN RIBAS)... LURTILLOS AGUILA - CASA DE LOS SALDOS... FORN FONDO - CICLOS FERRA... AGUA DE BENIFALDO (FONT D'ES PEDREGERET)... MOTOS JULIA - «BON VI»... A beneficio de los fondos asistenciales de la ASOCIACION DE LA PRENSA

«I GRAN PREMIO CALA RATJADA» Patrocinio: EXCMO. AYUNTAMIENTO DE PALMA - Organización: «BALEARES»

El Sr. Vidal del Hotel Infanta recibe noticias de Francia.-Remy pide detalles de la Vuelta

Como ya dijimos en ediciones anteriores, el señor Vidal, del Hotel "Infanta" de Palma, gran aficionado al ciclismo, conocedor de todos los corredores de la nación vecina, y gracias al cual — todo hay que decirlo — la afición de Mallorca pudo ver de cerca a los famosos ases del ciclismo mundial Hugo Koblet y Louisin Bobet en la pista del "Tirador", aceptó el encargo que le hicimos de preocuparse de la invitación de los corredores franceses. Nos dijo inmediatamente que un corredor interesante para la Vuelta Ciclista a Mallorca sería Remy y quizás acompañándole los hermanos Apo y Lucien Lazarides. Ayer nos llamó el señor Vidal para informarnos de que ya estaba en contacto con Remy y que éste había solicitado ya informes acerca del recorrido de la Vuelta y otros detalles. Añadió el señor Vidal, que los compañeros de Remy serán seguramente varios elementos que actualmente están corriendo el "Tour" francés.

establecer este año una prima a la combatividad. Hoy sabremos cosas nuevas que comunicar a ustedes. Damos a conocer a ustedes hoy el vehículo publicitario que ha proyectado "Decoraciones Quint" para la Central Lechera, patrocinadora de los finales de etapa con sus exquisitos Laccao, Lactel y Lactruit. Es indudablemente interesante y será una sensación. Hablamos ayer con el señor Pedro Mus, quien nos dijo tenía ya el proyecto de su vehículo publicitario. "Nos hemos metido en la Caravana y hemos de salir adelante a base de bien. Tengo ideado un vehículo a base de una casa seccionada, en la que puedan verse muchos de los elementos que tenemos en exclusiva." "Veo —continuó diciendo el señor Mus— que todo el mundo se vuelca este año y yo no he de quedarme atrás, así es que puedes decir que procuren recoger todos los papeles de propaganda que pienso repartir a través de mi vehículo, porque llevarán un número y dará

derecho a tomar parte al obsequio de cinco "LAVADORAS TOLGA" de las que aquí representamos. Sigue en plena marcha la preparación de la carrera y todo hace

prever que ha de resultar interesante de veras, tanto en lo que a la parte deportiva se refiere como a la parte artística. Esperemos que todo salga como se ha proyectado.

Vuelta a Francia

- (Viene de la página ocho) 2. Walkowiack (N. O. Centro), 91.28.50. 3. Bauvin (Francia), 91.30.36. 4. Adriacissens (Bélgica), 91.31.42. 5. Lauredi (Sudeste), 91.33.17. 6. De Filippis (Italia), 91.36.4. 7. Voorting (Holanda), 91.37.16. 8. Picot (Oeste), 91.38.14. 9. BAHAMONTES (España), 91.42.31. 10. Monti (Italia), mismo tiempo LOS OTROS ESPAÑOLES 38. Loroño, 92.39.53. 64. Botella, 93.20.5. 70. Margil, 93.33.54. 73. Morales, 93.36.39. 75. Bover, 94.2.20. 79. Ruiz, 93.48.6. 83. Chacón, 93.53.6. 88. Serra, 94.10.13.

tiene en cuenta el tiempo invertido en escalar el puerto de que se trata: 1. BAHAMONTES, 51 minutos, 53 segundos (media hora: 18 kms. 792 metros.) 2. Ockers, 51 m. 54 s. 3. Walkowiak, 51 m. 59 s. 4. Gaul, 52 m. 23 s. 6. LORONCO, 52 m. 54 s.—A fin. CLASIFICACION DE LA MONTAÑA Turin, 23. — La clasificación actual del gran premio de la montaña, se establece como si que:

- 1. Huot (Suroeste), 51 puntos 2. Bahamontes (España), 37. 3. Gaul (Lux-mixto), 36. 4. Ockers (Bélgica), 32. 5. Walkowiack (Nordeste-Centro), 17. 7. Ruiz (España), 13. 20. Morales, Loroño 4.—Alfil. POR EQUIPOS Turin, 23. — Clasificación por equipos en la etapa de hoy: 1. Bélgica, 20.05.57. 2. Francia, 20.06.27. 3. España, 20.13.48. CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS 1. Bélgica, 272.29.56. 2. Holanda, 272.46.29. 3. Italia, 273.18.16. 7. España, 275.02.32.—Alfil.

RADIO PHILIPS Bisquera Bellinas

PRIMAS ESPECIALES Turin, 23. — La prima de la combatividad ha sido adjudicada a Gaul. El belga Brankart, víctima de dos pinchazos en la frontera, mientras el coche seguidor quedaba en Briançon, ha logrado una prima de desgracia, y otra fue para Gibanel, que tuvo otro pinchazo y dos caídas ya cerca de Turin.—Alfil. PREMIO DE LOS PUERTOS Turin, 23. — He aquí la clasificación del puerto del "Izoard", comprendido en el "Gran Premio de los Puertos", que se trata de una clasificación en la que solo se

56 VUELTA A FRANCIA CHALLENGE MARTINI 12.100.000 Frs. premios

El equipo de La Puebla, Campeón de Fútbol del F. de J.

Los días 1 y 8 del corriente, tuvieron lugar las finales del Campeonato Provincial de Fútbol del Frente de Juventudes. Después de una serie de eliminatorias en que sucesivamente fueron cayendo y eliminados este Campeonato los representantes de Santanyi, Inca Manacor, Petra, etc. quedaron para disputar la final a doble vuelta los equipos de las Delegaciones de Felanitx y La Puebla. Una vez efectuado el sorteo entre los dos finalistas para quedar fijado el campo de juego donde debía efectuarse el primer partido, resultó que esta primera eliminatoria se tenía que celebrar en La Puebla el día 1 y el partido de vuelta en Felanitx el día 8. En el primer partido el resultado fue de 3 a 0 favor de los camaradas pobleños, los cuales se impusieron a los felanixenses con este resultado que era lo bastante claro para poder acudir con algunas precauciones, pero con una relativa tranquilidad por el margen alcanzado a Felanitx.

El domingo siguiente en Felanitx, llegó un momento en que el resultado que había parecido claro, se enturbiase bastante, ya que a mediados de la segunda parte se puso el marcador en intranquilizador 2-0, sin embargo los muchachos de La Puebla capearon bastante bien el temporal y lograron terminar el partido con este resultado quedando proclamados Campeones de Baleares los pobleños. Efectivamente es así. Es un puerto durísimo. No obstante nosotros hemos visto subir a tres corredores que serían mallorquines seguramente, y les puedo asegurar que aun cuando la pendiente es inclinadísima, estos corredores no perdían el ritmo. —Se están entrenando a conciencia los mallorquines para su carrera, no nos cabe la menor duda. Mañana les hablaremos de una nueva colaboración muy interesante y estamos pendientes de la aceptación de una importante firma comercial, de un ofrecimiento que la hemos hecho, a fin de poder

CLUB NAUTICO Se pone en conocimiento de los señores Socios que mañana día 25 a las 22'30 horas se celebrará una gran verbena de gala con cena en los salones de esta Sociedad con motivo de la regata internacional que se ha venido celebrando. En el intervalo de esta gran fiesta se verificará la entrega de valiosos trofeos a las tripulaciones de los yates vencedores. Se reservan mesas para la cena. Traje de rigurosa etiqueta. LA JUNTA DIRECTIVA

CARAVANA PUBLICITARIA Calzados Gorila Espuertas de goma Kanguro Casa Minaco Vermut Cinzano Coca Cola Casa Cabot Coñac Terry Electro Mus Relojería Via Roma LOMPART OMAS Moto Sport Moto Bahía Central Lechera Decoraciones Quint (Publicidad)

JUEVES ESTRENO EXCLUSIVO El arte, la gracia y la belleza de una artista ANA ESMERALDA en una magnífica realización María Dolores En el mismo programa: La más extraordinaria película de todos los tiempos DUELO AL SOL (Technicolor) Jennifer Jonnes - Gregory Peck Joseph Cotten - Lionel Barrymore

SALA Astoria presentará en exclusiva Próximo Jueves ¡A PETICION! EL ALCALDE, EL ESCRIBANO Y SU ABRIGO (IL CAPPOTTO) Premio del Festival de Cannes - Premio del Festival Punta del Este - Mención de Honor en el Festival de Berlín-Seleccionado para la Semana del Cine Italiano de Locarno, Madrid y Barcelona En el mismo programa: Raíces Profundas (Technicolor) - Alan Ladd

Baloncesto en Sóller

Destile de excelentes conjuntos catalanes. Torneo triangular entre Club Lube, Hispano Francés de Barcelona y Juvenil Mariana

Para esta semana, en los días 27 y 28, viernes y sábado, se anuncian interesantes veladas en la pista Victoria de Sóller. El viernes a las 10 de la noche será disputado el primero de los partidos de un breve torneo triangular a base del notable conjunto del Hispano Francés de Barcelona. En el mismo se enfrentarán el Club Lube de Palma y el Juvenil Mariana de Sóller. A las 11 el vencedor de este partido disputará el encuentro principal con el Hispano Francés. El día siguiente, sábado 28, el partido preliminar será entre dos equipos locales: el Juvenil Mariana y una selección de Sóller formada por valores locales y estudiantes de reconocida valía que actuaron frente al Cornellá en la misma pista del jueves pasado. El vencedor de este encuentro contendrá luego, a las once, con el Hispano Francés. EL CORNELLÁ VENCIO Y CONVENCIO Cornellá, 54 — Selección de Sóller, 27 El pasado jueves día 19 actuó en Sóller en la pista Victoria, el fuerte conjunto catalán del Cornellá, de primera categoría, que cuenta en sus filas al joven internacional Lloret. Le fué enfrentada una selección de elementos locales formada por estudiantes y por varios

elementos del Club Defensora. Estos eran Bernat Ramon y Eugenio. Se les agregaron Juan Lladó, del Juvenil Mariana, y los estudiantes Jaime Rullán, Pedro Gamundi, el catalán Molins y el portorriqueño Joy. El Cornellá jugó un maravilloso primer tiempo, en el cual no le dió tregua al contrincante. Se llegó al descanso con la fuerte diferencia de 43 a 8 a favor del Cornellá. El segundo tiempo lo jugaron los catalanes sin emplearse a fondo, luego de cambiar a varios de sus jugadores más efectivos, y el juego fué más igualado, consiguiendo incluso los de Sóller una ventaja parcial en este segundo tiempo por 19 a 11. Arbitró bien el colegiado paisano don Jorge Rullán. Cornellá.—Cuxart 6, Espert 12 Lloret, 24, Abuelo 5, Isabal 4, Justo 2, Ferrer, Urbano 1. Además del internacional Lloret destacó mucho Espert, uno de los mejores elementos que hemos visto en acción. Selección de Sóller.—Llado, 2 Rullán 13, Gamundi 10, Joy 2, Ramón, Eugenio, Molins, Bernat. Job Si quiere la formación de su equipo envíe a un Campamento del Frente de Juventudes, donde podrá observar su cambio.

# Los deportes en Baleares

## VUELTA CICLISTA A FRANCIA

# BAHAMONTES, noveno en la general

### De Filippis ganó la etapa. -- Huot, probable vencedor del Gran Premio de la Montaña. -- Wagtmans, sigue líder

Servicio especial de crónicas, patrocinadas por **TELEFUNKEN** Precursor de la Radio en el Mundo



Turin, 23. — Nino de Filippis ha vencido en la décimoséptima etapa de la Vuelta Ciclista a Francia, ante 50.000 corredores reunidos en el Estadio Municipal de Turin, que vieron como se imponía en el sprint final a un grupo de 16 corredores.

Los corredores tomaron la salida a las 9'50 horas. Parecía que iba a haber tranquilidad, pero pronto numerosos corredores trataron de escaparse de los demás. Rolland, Chacón, Barone y Robinson, intentaron fugarse sin éxito, pero más tarde Barone y Robinson hicieron una segunda tentativa, seguidos por Sigüenza, Chausabel, Close y Mirandó, que tuvo éxito. A los 39 kms. se les unieron Dotto, Van der Pluym y Huot encontrándose con una ventaja de 1'40 a los 50 kms.

Al pie del puerto del Izoard, los escapados estaban a 58 segundos de Geminiani y a 4 minutos del pelotón, del que se había distanciado varios kilómetros antes el nacional francés.

En los 16 kilómetros de subida al Izoard, el punto más elevado de la Vuelta, las posiciones cambiaron totalmente. La mayor impresión fue causada por el belga Adriaenssens, que se separó del pelotón y pasó a todos los que encontró a su paso, a excepción de Huot, que pasó el primero por la cima. El belga pinchó después y se rezagó mucho.



El holandés Wagtmans, líder actual y probable ganador

En el descenso hasta Briançon, Huot aumentó su delantera, mientras que detrás iba un grupo de 15 hombres dispuesto a que no se alejase.

En el ascenso del Montegenevre se registró otro reagrupamiento, siendo nuevamente Huot el primero en pisar la cima, pero a los 35 segundos, siguió Le Guilly, precediendo a Gaul y Bahamontes.

En el descenso hasta la frontera italiana, Gaul y Le Guilly se unieron a Huot y en la subida del Sestriere, a 147 kms. de la salida, Gaul avanzó en forma irresistible y pisó la cima a 3'10 de Huot, al que seguía el español Bahamontes, que también había pisado la cima del Izoard tras el francés Huot, a 1'37, de éste.

Pero la ventaja de Gaul duró muy poco, ya que un grupo de 15 corredores le alcanzó a los 210 kms, después de haber marchado en algunos momentos de la caza a 70 por hora.

De Filippis venció fácilmente en el sprint final, después de emplear un tiempo de 5 horas, 42 minutos y 9 segundos, en los 234 kilómetros de la etapa, lo que representa una media de 34'912 por hora.

Gap, 23. — A las 9'50 horas, se ha dado la salida a los 94 corredores que quedan en la Vuelta Ciclista a Francia para disputar la 17 etapa, Gap-Turin, de 234 kilómetros.—Alfil.

#### EN EL "IZOARD"

Puerto del Izoard, 23. — Valentin Huot ha pasado en cabeza por este puerto la primera categoría (2.320 metros), seguido a 1'50 de Bahamontes, Ockers y Walkowiack. A dos minutos, Gaul, seguido de Adriaenssens, Loroño y Le Guilly.—Alfil.

#### EN "SESTRIERE"

Puerto de Sestriere, 23. — El orden de paso por este puerto, a 142 kilómetros de la salida de Gap (primera categoría, 2.030 metros), ha sido el siguiente:

1. Gaul.
2. Huot, a 31 segundos.
3. Bahamontes, a 3'45.
- 10 Loroño, a 5'39.—Alfil.

#### REPARTO DE PUNTOS

Turin, 23. — En la etapa de hoy de la Vuelta Ciclista a Francia se han escalado tres puertos, que cuentan para el Gran Premio de la Montaña. He aquí el orden de paso por la cima de los mismos:

- Izoard (2.360 metros):
1. Huot (Sudoeste), 10 puntos.
  2. Bahamontes (España), a 1'37, 9 puntos.
  3. Ockers (Bélgica), id., 8 puntos.
  7. Loroño (España), 4 puntos.

- Montegenevre (1.854 metros):
1. Huot (Sudoeste), 6 puntos.
  2. Le Guilly (Ile de France) a 35", 5 puntos.
  3. Gaul (Luxemburgo-Mixto), a 46", 4 puntos.
  4. Bahamontes (España), a 1'30", 3 puntos.

- Sestriere (2.030 metros, categoría):
1. Gaul (Luxemburgo-Mixto), 10 puntos.
  2. Huot (Sudoeste), a 3.10, 9 puntos.
  3. Bahamontes (España), a 3'45, 8 puntos.—Alfil.

#### CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. De Filippis (Italia), 6.429.
  2. Ockers (Bélgica), id.
  3. Bauvin (Francia), id.
  4. Nencini (Italia), id.
  5. Walkowiack (Nor. Cent.), id.
  6. Robinson (Lux. mixto), id.
  7. Close (Bélgica), id.
  8. Van Der Pluym (Holanda) id.
  9. BAHAMONTES (España), id.
  10. Wagtmans (Holanda), id.
  - 11.—Privat (Frnci), id.
  12. Mallejac (Francia), id.
  13. Gaul (Lux. mixto), id.
  14. LORONO (España), id.
  15. Ariaenssens, (Bélgica), id.
- LOS ESPAÑOLES EN LA ETAPA  
Ex-aequo Bover y Serra, con

un pelotón de 50 corredores, clasificado en 16.º lugar, con el tiempo de 7-21-1.

68. Marigil, 7.57.37.
69. Morales, id.
70. Ruiz, id.
71. Botella, id.
76. Chacón, 7.8.3.

#### CLASIFICACION GENERAL

Después de la etapa de hoy, la clasificación general es como sigue:

1. Wagtmans (Holanda), 91.24, 23.

(Continúa en séptima página)

## Hoy llegan los yates de la regata internacional Palma-Ibiza

Ayer a las doce de la mañana salieron de Ibiza los yates que participan en la Regata Internacional San Antonio de Ibiza-Palma de Mallorca, que organiza el Club Náutico de Palma.

Han tomado la salida yates de nacionalidad francesa, inglesa, americana y española, que se disputarán palmo a palmo las millas que nos separan de la isla

hermana.

Hoy al mediodía son esperados en nuestro puerto los yates participantes ya que anoche navegaban con buena mar, aunque con viento flojo.

Mañana por la noche se celebrará en el Club una cena de gala para el reparto de trofeos que será presidida por nuestras primeras autoridades.

## Reaparición de JIM OLIVER

### Rillós, el maravilloso Campeón de Europa, frente a Lucien Straub, en defensa de su título

#### EN LA REUNION DE LUCHA DEL SABADO

Parece ser que la temporada de lucha libre, en nuestra Plaza de Toros, tendrá pronto una renovación que le estaba haciendo bastante falta. Mejor dicho, no tendrá renovación, sino que volverán aquellos luchadores que contaban con el favor del público. Unos por ser mallorquines, y de gran portante tratándose de que las ve-

sado en nuestra ciudad, donde tantas simpatías tiene y donde, en parte, se encumbró hasta llegar donde está, los primeros lugares de la lucha en Europa.

A este encuentro de Campeonato de Europa, la empresa de Plaza de Toros no ha querido que le faltasen otros aficionados que convirtiesen la reunión en algo excepcional y después de escoger la fecha —sábado 28— ha combinado un programa que se sale de todo lo hecho hasta la fecha.

Veámoslo sino en detalle. El primer encuentro lo disputará Mirret, un luchador mallorquin que ha demostrado su clase en múltiples combates en toda España y que debuta ahora en Palma, su ciudad natal. En el segundo encuentro debuta Guu, un atleta formidable, ex campeón de España del peso medio y uno de los mejores luchadores en su peso. En tercer lugar va Tony Oliver, campeón español de los pesos medios, quien luchará nada menos que frente al finlandés Eric Huserberg, un hombre de gran case que obligará a nuestro paisano a un esfuerzo enorme. En el semifondo de la velada, figurará el Campeón de Euro, a del peso semimedio y lo disputaran el conocido y admirado Manuel Rillós y el francés Lucien Straub, designado, por la Internacional Wrestling para este campeonato, y una de las mejores figuras del país vecino. Un combate que estamos seguros agrada muchísimo al público, pues ambos son grandes luchadores.

Y finalmente, la reaparición de Jim Oliver, el coloso balear que ha prestigiado por toda Europa y América su clase indiscutible y

que de regreso de Nueva York, donde en brevísimo tiempo se convirtió en la máxima figura del Madison Square Garden, vuelve a España dispuesto, como siempre, a ser el número uno indiscutible dentro de su categoría de peso. Tendrá como contricante al francés Max Deghom, un luchador excepcional, conocido del público de Palma por pasadas actuaciones y que ahora en la Península ha seguido demostrando sus enormes progresos y gran forma actual al contar en su record con victorias sobre Lamban y Bengoechea, entre otros hombres de gran clase.

Una reunión, en fin, que como decíamos viene a renovar un poco el ambiente de las veladas semanales y a ofrecer al inteligente público de Palma uno de los mejores programas que pueden montarse en este momento y en esta modalidad en España.



JIM OLIVER



TONY OLIVER

ladas se den en la Plaza de Toros de Palma— y otro porque en sus muchas actuaciones entre nosotros, jamás defraudaron. Y pensamos al escribir esto, en el campeón de Europa de los pesos semimedios, Manuel Rillós. Un muchacho que a su magnífico cuerpo de atleta une muchísimas cualidades para su profesión de luchador, tales como pundonor, elase y no darse jamás por vencido. Y lo que nosotros más debemos elogiar ahora de él, es precisamente ese deseo suyo de que al tener que poner en juego obligatoriamente su título haya pen-

## Vuelta Ciclista a Mallorca



"Central Lechera" estará presente en la caravana publicitaria. Este es el boceto presentado por "Decoraciones Quint" anunciando el famoso "Laccao".

#### BALONCE STO

## El Layetano jugará mañana en «Los Sometimes»

De verdadero acontecimiento puede catalogarse la visita que el Layetano realizará a Mallorca, para enfrentarse al Lube y seguramente a otro conjunto de esta isla, siendo su primera actuación la de mañana, festividad de San Jaime, que tendrá lugar en el terreno que el Lube posee en "Los Sometimes".

Desde 1942, no ha jugado el Layetano en Mallorca y fue con ocasión de la final del Campeonato de España celebrado en la cancha del Frontón Belear, en la que conquistó el título nacional. Aquella su gran actuación todavía está en el recuerdo de todos los aficionados y vuelve ahora el Layetano para ofrecer, nuevamente su gran clase, con todos sus destacados jugadores y deseos de ofrecer al público mallorquin, unas inmejorables actuaciones.

Conviene recordar que con los jugadores catalanes, se desplaza Ramón Coma el que fue jugador del Lube y que hoy figura en el cuadro de jugadores del Layetano. Junto a él podremos admirar a Bécquer y otros, cuya clase es innecesario recalcar ahora, por ser jugadores que en Cataluña gozan de reconocido prestigio.

La visita del Layetano, ha despertado vivo interés entre los aficionados y es de esperar que sus actuaciones sean presenciadas por numerosos espectadores, ya que no ocurre todos los días el que juegue en Palma un equipo de la categoría del que nos ocupa.

El primer encuentro, tendrá lugar mañana tarde, a las ocho en "Los Sometimes", anunciando oportunamente sus otras actuaciones.

## PROXIMOS CIRCUITOS CICLISTAS EN ARTA

En ocasión de las fiestas patronales el dignísimo Ayuntamiento patrocina dos interesantes circuitos ciclistas que organizados por el Club Ciclista Insular Artá tendrán lugar el día 6 de agosto, para todos los corredores con licencia, cualquiera fuera su categoría, y en el que se disputará, además de valiosos premios, un artístico trofeo de la Relojería Via Roma.

Y el día 7 se correrá otro circuito exclusivo para principiantes también con un magnífico trofeo e interesantes premios.

En venideras ediciones daremos a conocer más detalles.





## Los descendientes de «Monsieur Verdoux»

Chaplin se inspiró en su compatriota Smith y en el francés Landrú para crear su personaje



La villa de Gambais, en la que Landrú mataba a sus «novias». Por la chimenea que se ve en la «foto» salía el espeso humo de la cremación de los cadáveres.

Los diarios europeos se ocupan de nuevo de los «monsieur Verdoux». Este tipo de delincuente se da actualmente con enorme profusión en las naciones nórdicas, y últimamente ha hecho su aparición en Finlandia, entrando en fuego por el conocido sistema de los anuncios en los periódicos. En la mayoría de los casos el Romeo nórdico se contenta con escaparse con los cuartos de su Julieta —dama madura y de buena posición económica— para irse a gastarlos con su legítima esposa en una capital de tercer orden. Todo queda, por lo tanto, dentro de los límites de la estafa, sin ese rosario de monstruosidades que cometieron los «monsieur Verdoux» de principios de siglo. Hubo dos: un inglés y un francés. El primero se llamaba George Joseph Smith —tipo clásico de tarado con efígie en el Museo de Madame Tussaud— y el segundo era el famoso Landrú. No se sabe con certidumbre total si Chaplin se inspiró en su compatriota o en el galo para su personaje. Es muy posible que los ensamblara para macerarlos luego en su humor.

Los dos asesinos tenían un punto de contacto: quedaron prisioneros de su propio juego, por obra de Cupido, y estafaban y mataban con la disciplina de un sargento prusiano. Landrú, llevaba un diario contable de todos los gastos que le ocasionaba su trabajo. Apuntaba: «Taxi, 4 francos. Un aperitivo esperando a Jacqueline, 1 franco. Una corbata para seducir a la viuda de Lyon, 3 francos.» Dotado de esta mentalidad pudo confesar ante los jueces: «Yo soy un científico y un hombre de orden». El inglés en cambio, es un tipo estrafalario de verborrea variopinta, pésimo administrador, tapando los agujeros de las propias finanzas

con los socavones ocasionados en las ajenas.

Smith debía de tener una caja llena de nombres de pila y de apellidos. Antes de lanzarse a la acción contra un alma femenina y solitaria, agitaba la caja como un específico, la abría, y sacaba la combinación que le había deparado el azar. Todos sus seudónimos son muy monótonos, repitiéndose en ellos los nombres George y Oliver. A veces se hacía llamar Charles Oliver James, otras George Oliver Love, y cuando «trabajaba» en Londres: George Baquer. Su método para suprimir a las damas que enamoraba pecaban también de falta de imaginación. Les suministraba vene-

no antes de que tomaran su baño vespertino y ellas dejaban de existir en el agua perfumada. Unos días antes, en compañía del polígamo, había firmado un seguro de vida a su favor. Smith cambiaba cada vez de compañía aseguradora y cobraba la póliza después de un plazo de tiempo

aprovecharlas. A las más ricas las conquista completamente, y hace que le entreguen sus ahorros. Entonces las invita a visitar su casa de Gambais y saca dos billetes: uno de ida y otro de vuelta y vuelta. Este detalle será uno de los que le perderán ante el tribunal. Las novias no volvían nunca y



Charles Chaplin, «Charlot»

## La emigración, problema universal y de todos los tiempos

Los problemas de la migración están a la orden del día. El Padre Santo se ocupó de este fenómeno en repetidas ocasiones. El Estado español presta una atención especial, a esas masas de españoles que se trasladan a otros países por medio de sus agentes consulares o proporcionándoles asentamiento mediante convenios hispano-americanos.

residencia hallen fácil asentamiento y trabajo como sucedió con una masa de emigrantes que se trasladó al Paraguay con su sacerdote, su maestro, su médico, sus aperos de labranza, pues el Gobierno de aquella nación mediante un convenio con el nuestro les había fijado unas tierras que colonizar. ¡Aún en nuestro siglo se perpetúa la labor colonizadora de España en aquellos

países de raigambre hispánica! «Inclitas razas ubérrimas, sangre de Hispania fecunda...» cantó Rubén Darío, el gran poeta de América.

Los mallorquines emigraban a principios de siglo con preferencia a las Antillas (a La Habana) y a Buenos Aires. Actualmente muestran preferencia por Venezuela y Colombia.

El Ministro de Relaciones Exte-

riores señor Martín Artajo, en la solemne ocasión de reunirse en Madrid los representantes de los Municipios de América, dijo que ochenta mil españoles siguen emigrando cada año. En el orden económico, es un capital que emigra. En el orden moral, son unos hijos que se van del hogar, pues España sigue siendo como antaño tan generosa y pródiga.

LOS QUE EMIGRAN DE NUESTRAS ISLAS

Refirióse después el ministro a estadísticas concretas del aumento de la población española y de los que emigran. Aplicándolas a la población de Baleares, 422 mil habitantes de hecho según el censo de 1950 obtendremos los siguientes resultados: el archipiélago aumentará en 3.200 habitantes por año, de los cuales es probable que emigren 1.200. La población de Mallorca, según dicho censo asciende a 341.500 personas registrando un aumento anual, según el tanto por ciento indicado en dicho discurso, de 1.800 habitantes, de los cuales es probable que emigren más de seiscientos. Estos datos son sólo aproximados, pues pueden hacerlos variar el índice de natalidad diferente en unas regiones y la tradición emigratoria.

J. SUAU ALABERN

prudencial. Lo cogieron por una denuncia de un hermano de una de las víctimas y precisamente cuando iba a contar las libras esterlinas de un seguro titulado con uno de sus seudónimos. Fue uno de los hombres que más veces pronunció el «sí» ritual pensando en otra cosa. Sus últimos días en el calabozo fueron espantosos y tuvieron que llevarle casi a rastras hasta la horca. Durante el proceso, la sala estuvo llena de mujeres, lo mismo que en el caso de Landrú, o en el más reciente del doctor Petiot.

LANDRÚ, EL HOMBRE DE LAS CIEN NOVIAS

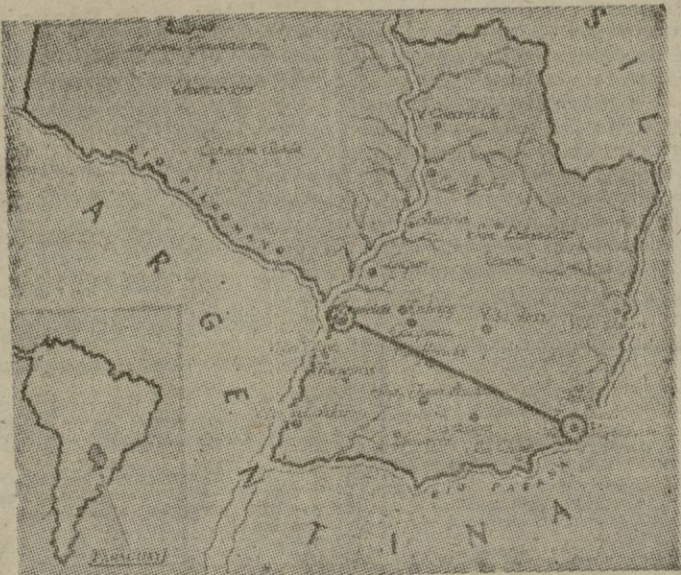
Landrú es bajito, calvo, un tanto pedantuelo, con una barca y unos mostachos que entonces los novelistas llamaban «dignos», pero es un diplomático de primera, un gran conocedor del corazón femenino y un prudentísimo ajececa del amor.

A muchas de sus novias—se le atribuyen un centenar— les da largas por cartas repetidas y fogosas. Conserva sus direcciones para cuando llegue la ocasión de

al cabo de unos cuantos días salta un humo negro por la chimenea de la villa de Gambais. Landrú, que estaba en todo, escribía a los familiares de su novia dándoles toda clase de noticias sobre la excelente salud de la dama, la cual, según él, había ido a dar una vuelta por Bélgica o por Italia, antes de unirse a él para siempre ante un señor de faja tricolor. Lo detuvieron cuando estaba en compañía de la mujer de la que se había enamorado. Ante los jueces se comportó como lo que era: un pequeño burgués con sueños de grandeza. Lo aclaraba todo, consultaba sus apuntes, sacaba a relucir sus libros de gastos, desempeñaba con elegancia sus quevedos, y escuchó la sentencia serenamente, subrayándola con una respetuosa reverencia.

Cocteau escribía comentando la condena de Landrú en el «Paris-Midi»: «El enamorado mediocre quema los recuerdos: bucles, cartas, guantes flores. ¿No es más sencillo quemar entera a la amada?».

ANTONIO VIGLIONE



El hecho de trasladarse de unas tierras a otras en busca de una mayor prosperidad económica, es de todos los tiempos. Se registra principalmente en los países en que la población aumenta en proporciones notables como en España e Italia. Bastantes se desplazan dentro del territorio nacional.

DEBEMOS ENCAUZAR LA EMIGRACION A AMERICA

Todo desplazamiento o cambio de residencia, de separación de padres e hijos, que el corazón paternal de Pío XII se afana en mitigar. El Ministerio de Relaciones Exteriores atiende a que los emigrantes no marchen a la aventura, a lo desconocido, sino que en el punto donde fijen su

CUANDO las circunstancias adquieren un sentido de anormalidad, el tratamiento de los problemas ha de buscar el terreno adecuado para plantear la batalla que pueda contar jurar aquella. Esto es, justamente, lo que el Gobierno ha hecho en relación con el problema de la vivienda, ideando medidas que, en perfecta conciliación, puedan ir atajando cada uno de los aspectos de la cuestión. Son complejos, heterogéneos, de diversa traza y, por ello, requieren, en algunos casos, soluciones concretas y aisladas, al mismo tiempo que las de más amplitud para lo que presenta un carácter general. Así, con los planes encomendados a la organización sindical y al Instituto Nacional de la Vivienda, se confían misiones específicas a los Ayuntamientos, que no pueden estar desconectados de cuanto se refiere a la vivienda, que es problema de orden municipal en muchas de sus características facetas.

Por otra parte, se promulgó la Ley del suelo, complemento de las demás disposiciones, que pone ordenación en lo que ha permanecido muchos años fuera de regulación, en plena anarquía. Era elemental la participación de los Ayuntamientos, pero siendo misión primordial de estos la adquisición de terrenos para facilitarlos a los organismos encargados de la construcción, había de producirse, casi inevitablemente, el fenómeno de la especulación. La coyuntura para los propietarios de solares era francamente propicia. Espacios que se mantuvieron abandonados, sin producir, convertíanse, por la acuciante necesidad apuntada, en posesión de seguro rendimiento, revalorizada al someterse a la ley de la oferta y la demanda. Era necesario establecer unas normas y que derechos, deberes, posibilidades y transacciones se encauzasen en sentido de justicia. La Ley del suelo se conecta directamente con los planes de intensificación de las construc-

## Armonía de colaboración en la cruzada de la vivienda

Por FRANCISCO CASARES

ciones, de modo muy principal en lo que afecta a las casas para la clase media y para los trabajadores. Ello indica que, una vez más, se ha acertado a establecer una fecunda conexión entre lo económico y lo social. Porque, el evitar la especulación, se protege decisivamente a quienes han de ser beneficiarios de la edificación que se va levantando.

A los Ayuntamientos, como queda dicho, les compete desarrollar actividades muy importantes, dentro de la tarea general, perfectamente articulada, de la que puede llamarse «operación vivienda». El fundamento de su eficacia está en que cada pieza se halle situada donde le corresponde, donde es necesario, y que el conjunto de las actuaciones resulte armónico. Se trata de una auténtica cruzada, en la que debe prevalecer el espíritu de justicia. Ningún interés legítimo será lesionado, pero es natural que las disposiciones que se dictan sucesivamente, se encaminen con preferencia a salvaguardar y facilitar las aspiraciones de más clara legitimidad. Ellas han de ser siempre las de los débiles. No se olvida lo que a cada cual corresponde, ni se procede con sen-

tido parcial, pero es justo, y está en la mejor interpretación de los principios del Movimiento que se ampare, fundamentalmente, a quienes lo necesitan más.

Es misión peculiar de las Corporaciones municipales, fomentar el bienestar, en todos los aspectos, de los núcleos de vecindad que gobiernan. La tutela comprende diversas realizaciones. Una de ellas, muy interesante, la de la ordenación urbana, el ensanche de las poblaciones y la colaboración, sin necesidad de instituirse en empresas constructoras, para el incremento de la construcción. Ha sido criterio del Gobierno y de los legisladores, que los concejos realicen una labor de tipo indirecto. La iniciativa de construir corresponde a otros elementos, oficiales, paraestatales o privados, pero ello no quiere decir que las Corporaciones permanezcan al margen. Su función puede ser de una positiva eficacia, orientada hacia la ayuda que representa la entrega de terrenos y la aplicación, a ese efecto, de la Ley del Suelo, que regula, concretamente, en sus preceptos, cuanto se refiere a la política de solares urbanos. Por eso, como factor importante dentro del sistema de interconexiones, se dió concreta encomienda de tarea a las Comisarias de Urbanismo de Madrid y Barcelona, por su más aguda crisis en cuanto a la escasez de viviendas para sus vecindarios.

Queda otro motivo que glosar; el de las prestaciones económicas, a través de los propios municipios y a cargo del Banco de Crédito Local y las Cajas de Ahorro. Como se ve, en el engranaje, son distintas, aunque estrechamente relacionadas, las obligaciones que se asignan a los organismos y entidades o corporaciones que pueden tener directa participación en la gran tarea de la «operación vivienda», que se ha acometido con ímpetu y brío que significan entendimientos y estimaciones completamente nuevos en la política española.

# NUESTRAS ISLAS EN Baleares - NUESTRAS ISLAS EN

## Grandes preparativos para las fiestas patronales de Binisalem

Están ya ultimados los preparativos, habiéndose confeccionado el programa definitivo que nada tiene que envidiar pues es completísimo habiendo atracciones para todos los gustos.

El día 24, a las 20'30 apertura de la exposición de pintura a cargo de los laureados don Gabriel Valles y don Migu Ferrá.

A las 22, la compañía "Artis" pondrá en escena "Es sobre de madó Rosa".

Día 25, a las 12: carreras de resistencia.

A las 18: gran partido de fútbol C. D. Alayor (de Menorca) disputándose un hermoso trofeo donado por el Magnífico Ayuntamiento.

A las 22 actuación en la Plaza Iglesia de Antonio Amaya, María del Carmen Noguera y Lourdes Amaya.

A las 24: Verbena a cargo de la renombrada orquesta Bahía.

Día 26, a las 17: Carreras ciclistas para corredores con licencia.

A las 18'15: Gran partido de fútbol entre el C. D. Alaró y el C. D. Binisalem, disputándose un magnífico trofeo donado por el Ayuntamiento.

A las 22: Monumental verbena amenizada por las orquestas Brisas del Jazz con su vocalista Jan y Bahía.

Este es a grandes rasgos el programa de las fiestas patronales que tendrá por complemento aquello que es clásico ya como suelta de globos, traca, cucañas, Jinkama, etc.

### SOCIALES

En la iglesia parroquial de Binisalem recibió las aguas bautismales de manos de su tío don Bernardo Orell, cura Regente de

Santa Eugenia, la primogénita de los jóvenes esposos don Bartolomé Isern Garcias y doña Margarita Oliver Labrés. Se le impuso el nombre de María Isabel. Nuestra enhorabuena.

### CONFERENCIA DEPORTIVA POR SEBASTIAN ALZAMORA

Tras activas gestiones hechas por algunos miembros de la directiva binisalemense, ha sido posible que el crítico deportivo viniera a Binisalem donde dará una charla-conferencia el viernes, día 27 del corriente ante todas aquellas personas que en algo se sientan unidas al fútbol.

El tema será de palpable actualidad y no importa decir el éxito que obtendrá nuestro amigo Sebastián tan hecho en estas lides.

**HOMENAJE A LORENZO MOYA**  
En los salones del Ayuntamiento el próximo día 25 se tributará un merecido homenaje al laureado poeta y escritor local Lorenzo Moyá Gilibert, en motivo de su reciente triunfo en el Premio Ciudad de Palma.

Se sumarán a este homenaje todos o la mayoría de los hombres de letras de la isla, estando también presente el celebrado escritor Camille José Cela.

Se le dedicará una calle al poeta local, que en breve será descubierta la lápida conmemorativa.

### PARA SU MUDANZA

## CASA ROJALS

NO LO OLVIDE LE GARANTIZARA SU TRASLADO  
SIETE ESQUINAS, 5. Teléf. 2227.  
CENTRAL EN BARCELONA  
CAMPO SAGRADO, 21  
TELEFONO 35.804.

# FIESTAS PATRONALES

## En Alcudia

Programa: Día 22.—A las 18, Gran partido de fútbol en el campo «Las Palmeras», entre los potentes equipos «Juventud Balear» y «C. D. Alcudia», disputándose una copa donada por el Ayuntamiento. A las 20, inauguración de un concurso de dibujos infantiles y de una exposición de pinturas por aficionados de esta ciudad. A las 22, disparo de cohetes y morteretes anunciadores de las fiestas. Animada verbena en la Plaza de General Franco, amenizada por la orquesta «Ceilan».

Día 23.—A las 21, Pasacalles por la banda de la localidad, acompañando a las Gigantes y Cabezudos, que, por primera vez recorrerán las calles de la ciudad. A continuación fiesta infantil en la Plaza del General Franco.

Día 24.—A las 22, espectacular verbena en la Avenida de la Victoria, con las aplaudidas orquestas «Marimba», con Nito Jaume y la simpática vocalista «Sally», y «Los Bizarros», con su vocalista Antonio Moreno.

Día 25.—A las 6, Diana por la banda de la localidad. A las 12, «Lunch», en el Salón de Sesiones del Ayuntamiento. A las 20, concierto en la Plaza del General Franco. A las 22, en la Plaza de Toros, Festival Folklórico a cargo de la renombrada Agrupación «Aires de Montanya». A las 24, disparo de un vistoso castillo de fuegos artificiales en la Plaza de Toros, por el pirotécnico de Pollensa, señor Vives.

Día 26.—A las 6, Diana, como el día anterior. A las 10, llegada de la banda de música «Los Cadetes», del periódico BALEARES que, con sus añados pasodobles, recorrerán las calles de la ciudad. A las 19, concierto musical por la indicada banda «Los Cadetes». A las 22, en la Plaza del General Franco concierto final por esta misma banda. A las 24, disparo de un monumental castillo de fuegos artificiales en la Plaza de Carlos V, por el mismo pirotécnico del día anterior, seguido de una gran traca final.

Día 29.—A las 19, clausura de la Exposición de Dibujo Infantil y Pinturas de los aficionados locales, reparto de premios a los agraciados y entrega de diplomas y carnets de Certificados de Estudios Primarios.

## En La Vileta

PROGRAMA de las fiestas religiosas que esta Parroquia dedica a sus Santos Patronos San Jaime y Santa Ana, los días 25 y 26 de Julio de 1956.

HOY MARTES DIA 24

A las 8 noche: Pasacalles por las típicas «xirimies» que recorren

las principales calles de la Parroquia. Recogida de las «payesas» y «payeses» vestidos con sus típicos trajes que, como corte de honor, acompañarán a la «clavariésa» a las Solemnas Completas que presidirán en la Iglesia parroquial. DIA 25, FIESTA DE SAN JAIME

A las 6'30: Diana con repique de campanas y disparo de cohetes, anunciando a los feligreses la festividad del día.

A las 10: Al son de la gaita y tamboril, el Clero y Comisión, irá a buscar a la «Clavariésa» y a su corte payesa para que asista al Solemne Oficio que cantará el Reverendo señor Ecolomo don Juan Sueca Miralles.

Predicará el sermón el Rvdo. don Francisco Adrover, Cura-Ecolomo de Son Rapinya. El Coro Pa-

## Zona Rérea de Baleares

### PARQUE DE INTENDENCIA ANUNCIO DE SUBASTA

Aprobado por la Superioridad expediente para la venta de Vestuario inútil y troceado en la cuantía que más abajo se expresa, se pone en conocimiento de los industriales a quienes interesa, por si desean concurrir a la subasta que tendrá lugar en este Parque de Intendencia (Mateo Enrique Lladó s/n) el día 1.º del próximo mes de Agosto a las doce horas.

Los pliegos de condiciones legales están a disposición del público todos los días laborables desde las 10 a las 12 horas, en las oficinas del Detall de este Establecimiento.

Los efectos a enajenar por la presente subasta son los siguientes:

- 1.935 kilos de cuero de desecho al precio mínimo base de 2'00 ptas. el kilo.
- 13.835 kilos de ropa de sarga al precio mínimo base de 1'50 pesetas el kilo.
- 3.652 kilos de alpargatas-botas viejas al precio mínimo base de 0'80 ptas. el kilo.
- 653 kilos de ropa blanca al precio mínimo base de 8'50 ptas. el kilo.

Como garantía para tomar parte en la subasta los licitadores deberán depositar en concepto de fianza en la Caja General de Depósitos el 5% del total que ofrezcan.

El importe de los anuncios será de cuenta del adjudicatario, así como los gastos originados para el troceo y desbarate de las prendas antes citadas.

Palma de Mallorca 5 de Julio de 1956. — EL SECRETARIO DE LA JUNTA ECONOMICA.

roquia, bajo la dirección de don Antonio Bordoy, interpretará la Misa, «Tu es Petrus» obra del Reverendo D. Antonio Matheu quien tocará el órgano.

A las 12'40: Gran festival infantil en el Paseo del Pilar. Grandes carreras pedestres, suelta de globos, carreras de sacos, cucañas y otros divertidos juegos aptos para niños.

A las 17'30: VIII CIRCUITO CICLISTA SAN JAIME, organizado por el «Club Ciclista La Vileta», para cuartas, profesionales y principiantes, con los premios siguientes: 1. 750 ptas.; 2. 500; 3. 350; 4. 200; 5. 150; 6. 100; 7. 75; 8. 50; 9. 50; 10. 25 pesetas.

DIA 26, SANTA ANA  
A las 9'30: Solemne misa cantada con sermón, en sufragio de los difuntos de las familias que han contribuido con sus limosnas y donativos al esplendor de estos cultos.

## Si siente pesadez en las piernas sufre Ud. de una mala circulación

En efecto, si Ud. nota ahora, con el calor, sus piernas pesadas o doloridas, o si sus tobillos y pies se hinchan, dificultando la marcha y sus molestias solamente se atenúan con el reposo, es que sufre Ud. de una mala circulación de la sangre en sus venas, por pérdida de elasticidad y fuerza en la pared de las mismas.

Es fácil para Ud. conseguir una circulación normal de la sangre y el cese de sus molestias, tomando HEMOCIRCOL, el tónico venoso preparado con los famosos Extractos Vegetales Estabilizados, que devolverá la vitalidad a sus venas.

El HEMOCIRCOL se ha mostrado insuperable para combatir todos los trastornos de la circulación venosa: pesadez en las piernas, varices, hemorroides, flebitis, congestiones prostaticas, desarreglos de la mujer, trastornos del embarazo, de la edad crítica y de la pubertad.

Ensáyelo inmediatamente, y su organismo dejará de verse influenciado por el calor, que tanto le perjudica.

De venta en farmacias. C. 8. n.º 14.111

## En La Puebla

PROGRAMA de los Festejos populares organizados por el Magnífico Ayuntamiento de La Puebla, que se celebrarán en esta Villa durante los días 24, 25, y 26 del actual.

Día 24.—A las 16'30, Pasacalles por la Banda Municipal recorriendo las principales calles de la Villa como pregon y anuncio de las fiestas.

A las 18'30, grandioso festival taurino en el caso de lida consruído al efecto. Con superior

permiso de la Autoridad y si el tiempo no lo impide se lidiarán, benderilearán y serán muertos a estoque dos escogidos y bravos becerrros del acreditado ganadero don Miguel Cembrano de Salamanca, por los valientes diestros Manuel Sánchez «Manoli», y Germán Morer «Capita». Sobresaliente de espada, Fernando de los Ríos. El espectáculo será amenizado por la Banda Municipal.

A las 21, iluminación general y concierto en la Plaza Mayor, cuyo recinto estará primorosamente adornado. La Banda Municipal en el templete de dicha plaza interpretará un interesante programa.

A las 24, disparo de un vistoso castillo de fuegos artificiales por el pirotécnico Martín Jordá, de Llorret de Vista Alegre.

Día 25.—A las 8, Diana por la Banda Municipal.

A las 12, carreras típicas en la calle Mayor (tramo final) con los «jotes», de costumbre.

A las 18, extr. ordinario portido de futbol en el campo «La Fortaleza», entre la U. D. Poblense y un equipo de categoría nacional.

A las 20, concierto en la Plaza Mayor por la gran Orquesta de «Joe Grifoll», de Barcelona, quien dará a conocer al público las piezas más escogidas de su extenso repertorio de música moderna.

A las 23, grandiosa verbena amenizada por las renombradas orquestas «Joe Grifoll» y «Trocantes».

Día 26.—A las 8, Diana por la Banda Municipal.

A las 12, carreras típicas en la calle Mayor (final) con los premios de costumbre.

A las 17'30, colosal partido de futbol entre los equipos U. D. Poblense y un equipo de categoría nacional.

A las 18'30, «bailes típicos al estilo del país para el vecindario en general».

A las 23, formidable exhibición golklórica a cargo de la laureada Agrupación mallorquina «Brot de Taronger», de Soller, la cual interpretará los mas selectos bailes populares de su repertorio.

Conforme a las bases que rigen el Concurso para la concesión del «Premio Anual de Urbanismo», el día 25 a las 20 horas tendrá lugar en el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial, la entrega de dicho premio al propietario que resulte merecedor de tal distinción, haciéndose publico el fallo del expresado Concurso.

A partir de las 3'30 horas de la madrugada del día 26 se establecerá un servicio de autocares de La Puebla a Palma con salida de la plazoleta del Ferrocarril al objeto que los forasteros asistentes a la Verbena puedan regresar a sus respectivos domicilios.

**AVISO**  
**COMERCIAL GARAJE SEGURA**  
Avenida Alejandro Rossello, 60  
COMUNICA A SUS CLIENTES Y PUBLICO EN GENERAL, QUE SUS NUEVOS NUMEROS DE TELEFONOS, SON:  
**6637 y 7447**

**VENEZUELA**  
Desde Barcelona  
T/N VENEZUELA 30.000 Ton.  
Salida 9 de Septiembre  
**HIJOS DE M. CONDEMINAS**  
Jaime II, 94 - Teléf. 3137 - Palma

**Su nueva sirvienta tiene "CEREBRO ELECTRONICO" CON LA Lavadora automática Westinghouse**

Con sólo apretar un botón la máquina hace automáticamente las 8 operaciones siguientes:

1. Lavado en agua caliente o tibia
2. Desagüe total del agua de lavado
3. Primer enjuague en agua fría
4. Desagüe agua del primer enjuague y primer escurrido
5. Segundo enjuague en agua fría
6. Desagüe parcial del agua del segundo enjuague
7. Tercer enjuague en agua fría
8. Desagüe final y escurrido de la ropa dejándola semiseca

Evita los sobresaltos de voltaje así como el exceso o mala distribución de la ropa en la lavadora.

Equivalente a 100 enjuagues y 1000 lavados y por lo tanto, sin desgastarse alguna.

**SAN MIGUEL, 135**  
Teléfonos 1357-5212

**RADIO BORNE**

SUCURSALES JOVELLANOS, 1 - P. GEN. FRANCO, 21  
Teléfono 3477

**Fiestas Patronales de ALCUDIA**  
Martes 24 de Julio de 1956  
**VERBENA**  
amenizada por las Orquestas «Marimba» y «Los Bizarros»  
Miércoles día 25, a las 22 horas  
Presentación de «Aires de Montanya» y del Sansón del Siglo XX el hombre más fuerte del mundo

La novillada del domingo

# ERROR PRESIDENCIAL

Milagrosamente, los toreros quedaron vivos



Las cuadrillas, antes de iniciar el paseíllo

**RESEÑA**

Octava novillada. Seis de don Juan Pedro Domecq, para José Ramón Tirado (sepia y oro); Vicente Brau "El Tino" (blanco y oro); y Carlos Saldaña (de rosa y oro). Buena entrada en la sombra y mediana en el sol. Primero. — "Gargantillo", número 44, negro bragado. Realiza

una impresionante salida de toro bravo. José Ramón embarca bien y se para en los lances de capa. El bicho desarrolla gran velocidad, por lo que resulta imposible torear con lentitud. Quita José Ramón por chicuelinas apretadas y El Tino con estoicos lances altos por la espalda, siempre por el pitón derecho. A continuación ocurre el accidente que relatamos en la crítica.

Segundo. — "Gracioso", 33. Sigue la bronca. El Tino abre el compás con valor y buen aire y remata con dos pectorales. El bicho, poco picado, requiere más lidia eficaz que florituras. El de Alicante torea por bajo primero y enseguida se estira con derecha-zos, pases por la espalda, naturales, manoleínas, etc. Media estocada y descuerda al segundo viaje.

Tercero. — "Trovador", 28. Hormigón. Saldaña lancea con buena voluntad. Tirado ejecuta un quite por gaoneras. El maestro prende dos buenos pares por el lado derecho. El público sigue de

para cualquier aficionado medio entendido que el daño se centraba en alguna articulación. El suceso ocasionó, como en casos así o similares siempre sucede, una fuerte bronca, prolongándose la alzada actitud durante el transcurso de la lidia del segundo y tercer novillos, hasta después del descanso, arriando con mayor violencia cuando los señores del palco presidencial volvieron a ocupar sus asientos para dar comienzo a la segunda mitad de la función. El cuarto novillo, segundo de Tirado, muy poderoso, con trapío y gran dureza en la embestida, apenas fué picado, por lo que podríamos llamar "complejo presidencial", funesta consecuencia de lo que había ocurrido en el primero. El entuerto dió lugar a que el bicho llegara a la muleta con más poder y peores ideas que un tanque ruso. Tirado, sobre cuyas espaldas había caído también, injustamente desde luego, la furia de la bronca, quiso, en un auténtico gesto de pundonor profesio-



Carlos Saldaña mató con habilidad sus dos novillos

nal, jugarse el todo por el todo, y tras un pase cambiado en el que tuvo necesidad de contrapesar la segunda inclinación para que pasara el toro, aviso que debió tener en cuenta, resultó aparatadamente cogido y zarandeado como un pelele, dando la sensación de haber sufrido alguna herida grave. El momento fué terriblemente dramático. En brazos de las asistencias y por completo desvanecido, pasó José Ramón a la enfermería, donde por verdadero milagro únicamente le fue apreciada ligera conmoción cerebral y algunos varetazos, amén de la gran paliza. Fué un verdadero milagro. ¡Viva la Virgen de la Salud!

Lo que pasó después, mientras la presidencia escuchaba las sonoras acusaciones de quienes habían permanecido callados ante la fatalidad del primer toro, siguiendo el "via crucis" de la aciaga tarde, ya se lo puede figurar el lector. Cundió en la plaza el pánico de guerra, la desmoralización de bombardeo. El morlaco, cada vez más entero, cada vez con mayores reservas de poderío y "estrategia", desarrolló ataques a diestro y siniestro, con más sentido que el toro del aguardiente, o el de San Marcos, que también asegura: fué peor que un Barrabás.

En un momento del épico episodio también fué alcanzado El Tino, de manera no menos aparatosa que a Tirado. El Tino había asido los trastos de matar en sustitución de José Ramón, y asimismo quiso la Santísima Virgen que

el muchacho alicantino saliera indemne del apurado trance. Luego, entre borrascosas malas penas por fin murió el de Domecq, no sin antes haber escuchado dos clarinazos el simpático y bien plantado chava de Alicante, a quien el público aplaudió después de la tragedia, apenado por su desgracia.

La lidia de los dos novillos restantes, ya metido el "mal fario" hasta los tuétanos de la tarde, no resultó mucho más lucida.

Esta es la somera descripción del lamentable suceso del domingo en el Coliseo Balear. En el capítulo de responsabilidades debemos señalar la llanura de la presidencia. La obligación del juez máximo de una corrida es la de obrar con la rectitud que su propia conciencia y entendimiento le dicten, escuchando los consejos del asesor si los estima buenos, y, sobre todo, sin dejarse arrastrar por los desafueros de un público —no todo— desorientado. Sirva el amargo episodio de lección y que no se pierda el tino ni con el Tino ni con el Tano.

Los novillos de Domecq pelearon con dureza de toro bravo, lo que es peor, mucho peor, que cuando el defecto es por falta de casta, sobre todo actualmente que los públicos se rien a mandibula batiente de la lidia por antonomasia, la lidia del dominio y la inteligencia, para dedicarse más al bizantino estilismo, escudo de tante cuento, y otros al tremendismo pasado de rosca.

Q. CALDENTY



La cogida de José Ramón Tirado

ñas, protestando sin razón. Estocada entera y a otra cosa.

Cuarto. — "Almero", 63. Ancho de cuerna y de mucho trapío. Tirado lancea muy valiente, primero por verónicas y luego por gaoneras. Se le ve con deseos de armar el escándalo. Lo que sucedió a continuación queda descrito en la parte de la crítica.

Quinto. — "Elegante", 71. Cabeceá. Verónicas de El Tino y su espectacular quite por "talaveranas". La faena es parecida a la del segundo. El bicho precisa castigo más que preciosismo. Mata con poca soltura de tres pinchazos y dos descabellos.

Sexto. — "Berruquito", 73. Cabezón y galguero. Voluntariosas verónicas de Carlos Saldaña. El bicho gazapea y derrota. La faena de Carlos, basada en muletazos de telón, carece de sentimiento. El novillo es soso e incierto. Con la mano por delante mata el venezolano de una entera hábil.

**CRITICA**

Cuando la narración de un suceso se presenta complicada, lo mejor es empezar por el principio. El novillo que rompió plaza, apretado de carnes y muy bravo, se arrancó a las primeras suertes de capa con velocidad de "expres", sin que apenas le permitiera a José Ramón Tirado templar en las verónicas. En el quite por chicuelinas que ejecutó el mejicano, el novillo continuó presionando, y algo menos después de la segunda puya, demostrándolo así en las personalísimas "talaveranas" d' El Tino; sin embargo, a juicio de cualquiera que prestara atención al toro y midiera su fuerza, éste necesitaba una tercera puya. Al tercer envite el bicho, a nuestro parecer, debió sufrir lesión o fractura en las articulaciones que juntan los hombros con las paletillas. Poco después, de manera infrecuente, aunque no es ésta la primera edición de tal tipo de accidente, fue perdiendo el lesionado animal la estabilidad de las manos hasta quedar completamente echado. Parecía, a la vista del gran público, como si el puyazo le hubiera herido de muerte; no obstante era evidente

## Plaza de Toros de Palma

COLISEO BALEAR - Empresa: Pedro Balañá

Mañana miércoles día 25 Julio - Tarde a las 5'45

Festividad de San Jaime

Presentación del matador de toros **LITRI**

El mayor cartel de toros y toreros 6 hermosos y bravos toros 6

de la prestigiosa ganadería del

Excmo. Sr. CONDE DE LA CORTE

ESPADAS

Miguel Litri  
Baez

Antonio Antoñete  
Chenel

Manuel Chicuelo II  
Jiménez

Los toros podrán ser visitados a partir de hoy en los corrales de la Plaza.

Se halla abierto el despacho de localidades en las taquillas del Teatro Lírico y Bar Rosales

## PERLAS



**PITUCA**

«LA PERLA DE TERCIOPELO»

Regamos exijan el precinto de garantía con la marca (registrada) PITUCA, que lleva cada collar.

Una creación de PERLAS ISLAS, S. A. - Felanitx

**CORREAS**  
CASA CODINA  
GENERAL MOLA, 8

**Aquí está SU SUEÑO**

con el **REFRIGERADOR SUPER-56**

# Westinghouse

SAN MIGUEL, 135 TELEFONOS 1357-5212

**RADIO BORNE**

SUCURSAL JOVELLANOS, 1 TELEF. 3477

# Los corresponsales de 'Baleares' en todo el mundo

## Escasez de agua en Norteamérica



(Servicio especial para "BALEARES").— Las grandes lluvias que en meses recientes han llenado los depósitos de muchas partes del país, no han puesto fin a la creciente crisis de agua de Norteamérica.

El aumento de población y la expansión de la industria ha creado un verdadero problema en cuanto a las provisiones de agua del país habiendo en la actualidad miles de ciudades cuyas provisiones de agua se encuentran por debajo de lo normal.

El consumo de agua por capital ha crecido a un ritmo sorprendente pasando de los 50 galones diarios en 1920 a 125 galones que son los que se consumen hoy en ciudades pequeñas, y 225 galones en áreas del tamaño de Chicago.

El aumento de consumo hace que las provisiones de agua se reduzcan cada vez más. El nivel del agua de los pantanos y embalses está disminuyendo de manera tan rápida que se considera peligroso.

Muchas partes de Texas, Oklahoma, la gran cuenca de Utah y ciertas secciones de los llanos y de los Estados Occidentales se encuentran casi al borde de la escasez total.

Aún en el área del litoral oriental, muchas municipalidades han tenido que tomar en años pasados medidas de emergencia durante los meses de verano.

Se han impuesto restricciones sobre el riego de jardines, el lavado de automóviles y el uso de acondicionadores de aire que no estén equipados con condensadores de aire.

La agudeza de la crisis es tal, que las autoridades están tomando medidas de emergencia para resolverla.

En California, concretamente en Tracy, se han montado grandes sistemas Worthington de bombeo que levantan el equivalente a un río de 80 metros de ancho y 20 de profundidad, a una altura de 70 metros depositándolo en un canal del que se abastecen todos los pueblos de 150 kilómetros a la redonda.

El otro procedimiento que se empieza a usar en algunas ciudades es el de la recuperación y purificación del agua que ha sido usada.

En la próxima década se deben tomar medidas drásticas para conservar las reservas de agua del país. Mientras tanto se ha invitado a los grupos cívicos locales, a los clubs y otras organizaciones locales para que respalden los esfuerzos de los administradores del agua y sus ingenieros y ayuden a resolver los problemas que plantea el suministro de agua.

## SARTENES DE CAUCHO SINTÉTICO

CHICAGO. (ICE, por Antonio C. Ruiz).— El descubrimiento de los silicónes ha sido sin duda uno de los más revolucionarios e importantes de la postguerra. Sus aplicaciones resultan verdaderamente ilimitadas. Cada día que pasa los silicónes dan lugar a nuevas sustancias, que representan un adelanto más para la humanidad.

En esta ocasión el descubrimiento es una nueva clase de caucho sintético al que se denomina "caucho silicón", que tiene la propiedad de aguantar temperaturas superiores a los 400 grados, y con el que se proyecta fabricar sartenes, cacerolas y otros utensilios de cocina.

Las pruebas realizadas en el laboratorio de silicónes de la General Electric han demostrado que esta nueva variedad de caucho sintético es una gran resistencia a los golpes y presiones y se puede obtener a precios relativamente bajos. De aquí que los utensilios que se fabriquen con el caucho-silicón, podrán competir por su precio con los de aluminio y otras clases de metales.

Los químicos de la G.E. creen que las posibilidades de los silicónes todavía no se han agotado y que nuevos y sorprendentes productos surgirán en un plazo no remoto, como consecuencia de los continuos ensayos y experimentos que se realizan en el laboratorio.

LOS NORTEAMERICANOS SE ESTAN CONVIRTIENDO EN UNA RAZA DÉBIL

A pesar de su estatura y de su saludable aspecto, los norteamericanos se están convirtiendo en una raza físicamente débil. La sorprendente revelación se debe a un científico de la Universidad de Rutgers (New Brunswick, New Jersey) el cual apoya su teoría en las investigaciones realizadas por el doctor George R. Hearn, que fué campeón nacional de gimnasia y ahora es profesor de fisiología y bioquímica de la referida Universidad.

Las conclusiones a las que llegó fueron que el entrenamiento físico que se lleva a cabo en los colegios y universidades de Norteamérica es inadecuado. La práctica de unos deportes y unos ejercicios gimnásticos en discrepancia con el buen entrenamiento de los músculos, y especialmente del corazón, y la carencia absoluta en otros casos del ejercicio físico, es la causa, a juicio del doctor, de que los norteamericanos se estén convirtiendo en esa raza débil de la que hablábamos en un principio.

## Periódicos en helicóptero

Quince millones de dólares gastará el «Sun-Times» de Chicago en su nuevo edificio



(Servicio Especial I. E.).— La expansión más revolucionaria de todas las realizadas por los periódicos estadounidenses, la está llevando a cabo el «Sun-Times» de Chicago, que invertirá quince millones de dólares en su nuevo edificio de 8 pisos.

El acontecimiento verdaderamente singular de los nuevos locales del diario es que en la terraza se instalará un gigantesco campo de helicópteros, que se encargaran de distribuir las numerosas ediciones que el «Sun-Times» ponga en la calle cada día. El edificio será en su totalidad de aluminio y acero y está asentado sobre una gran base de granito de 10 acres de superficie, a la orilla del río Chicago.

Las nuevas rotativas permitirán tirar las ediciones normales de cada día a todo color, siendo por tanto las más modernas de Norteamérica. La capacidad de las mismas es de 200.000 ejemplares por hora.

Otro aspecto que los propietarios del periódico han tenido en cuenta al construir las nuevas oficinas y talleres, es el del confort, que los norteamericanos consideran esencial para que una persona viva plenamente en su trabajo.

El edificio está dotado así de un sistema completo de escaleras mecánicas y ascensores, una cetera, un comedor para empleados y un sistema Worthington de aire acondicionado, con el que se combaten las temperaturas extremas de Chicago.

El acondicionamiento de aire tiene además otra misión importante que cumplir, ya que gracias a él se evita el ensortijamiento del papel, la neutralización de la tinta y la supresión de la electricidad estática de las rotativas.

Las nuevas ediciones del «Sun-Times» tendrán de 16 a 128 páginas.

La poderosa empresa se convirtió en una de las más fuertes de los Estados Unidos cuando hace 8 años se fusionó el periódico de la tarde «Chicago-Times» con el matutino «The Sun».

## Aparecen los modelos de otoño

LOS ANGELES. (Crónica por Josefina Mendoza).—Aún cuando las modas cambian, la femineidad se mantiene como la calidad intrínseca de cada una de las colecciones por Sophie. Esto es lo que precisamente sucede con sus creaciones para otoño e invierno, diseñadas con la ayuda de Stephen Erkkín, y que se venden exclusivamente en la tienda Saks, de la Quinta Avenida en Nueva York.

La silueta en este nuevo grupo mantiene lo que siempre ha mantenido Sophie, que la línea natural de la cintura es una de las más bonitas curvas en el mundo y que los hombros suaves son hombros femeninos. A ella le gusta el tubular ajustado pero lo ha aliviado algo con un giro hacia atrás, especialmente para los vestidos de noche. Un vestido de encaje delgado para teatro está trabajado en hilera que se rizan atrás; también hay un resplandiente vestido de noche en brocado. En la colección se ven lazos en las caderas, efectos de delante que siguen hasta atrás y paneles que igualmente se muestran en la parte posterior.

Sophie usa los rojos de toda intensidad en esta estación. Desde la brillantez del pimientito hasta el suave y profundo brillo del rubí—desde los rojos—herrumbre hasta el ciruela-púrpura.

Particularmente hermoso es su abrigo corto de terciopelo rubí, forrado en rosado, para uso sobre un vestido tubular de encaje en rosado pálido y adornado con una banda Imperio en terciopelo rubí. La esencia de la técnica en hacer vestidos por Sophie está representada en un vestido para baile en satén blanco, rociado con rosas rojas. El corpiño está hábilmente recogido.

La nota en los vestidos largos, tan importante para las noches del otoño, aparecen nuevamente en brocados azules suaves y color carne. El azul pálido de los brocados hace juego con estola de terciopelo.

Para los vestidos de día, Sophie se concentra en lanas delgadas y en woolséas con vivos tweeds suaves y sedas italianas. Su paleta es cálida, romántica y sutil. Incluye no solamente el ciruela y pimientito sino también los rosados débiles, azules pavo reales y verdes, así como los tonos marrones, pergamino, sepia y otros tonos más oscuros.

## Paramunt filmará «Flamenca» con Carmen Sevilla

HOLLYWOOD.— (Crónica por Guillermo Benavides).— Paramunt filmará este verano la producción «Flamenca». No solo la totalidad de los exteriores y muchos interiores serán tomados en España sino que la artista principal será Carmen Sevilla, la famosa estrella conocida ampliamente en todos los países hispanoamericanos.

Bruce Odum vió a la actriz hace tres años cuando estudiaba cinematográfica en Madrid. Con tal motivo le dijo que si alguna vez tenía ocasión de producir una película de carácter español, ella sería la estrella. Y en efecto así ha sucedido. Carmen Sevilla desempeñará el papel de una gitana española que se enamora de un arquitecto norteamericano. El director será Donald Siegel. Será filmada en Vista Vision y Tecnicolor.

### KATTY JURADO EN BROADWAY

Una de las principales estrellas mejicanas del teatro y cine Katty Jurado, hará su debut norteamericano en Broadway el próximo otoño. Esta artista muy conocida por sus películas «High Noon»; «Trial»; y «Broken Lance», premiada por la Academia, actuará en la pieza teatral de F. Hugh Herbert: «La Mejor casa en Nápoles», basada en la comedia italiana «Filomena Marturana» de Eduardo de Filippo. La famosa e inteligente actriz Mejicana desempeñará el papel de la amante de un adinerado galán. Herbert es autor de «Kiss Me Kate» y «The Mono is Bleu». Nick Mayo será el productor.

### OBRA TEATRALES

Broadway en Nueva York, continúa siendo el centro de las estrellas teatrales. Intervienen estrellas de toda magnitud, como Paul Muni, Ezio Pinza, Claudette Colbert, Edward G. Robinson, David Wayne, Boris Karloff Jr. etc. Algunas de las obras han fracasado después de una o dos semanas de exhibiciones; otras que fueron anunciadas con bastante anticipación no llegaron a presentarse.

Sin embargo, hay muchas que no solo han llegado al primer año de exhibiciones sino que han pasado y llegado hasta el tercer año de presentaciones sin interrupción. He aquí la relación de las primeras 10 obras teatrales con el número de presentaciones alcanzadas hasta el 20 de Mayo. El juego del pijama: 847; «Fanny»; 646; «Testigo de cargo»; 598; «Cat on a Hot Tin Roof»; 486; «Damn Yankees»; 438; «Inherit the Wind»; 437; «Diary of Anne Frank»; 261; «Rock Hunter»; 252; «No Time for Sergeants»; 245, y «The Desk Set»; 241.

## Afición a la comida mejicana

SAN FRANCISCO. (ICE), especialmente para «BALEARES»).— Con ustedes ya saben el desayuno es una de las comidas más importantes de los norteamericanos. Pero con ser grande, el desayuno no que se toma durante los días de la semana no es nada comparado con el de los domingos que se llama «brunch», que quiere decir combinación de desayuno y almuerzo.

Hace algunos días unos amigos me invitaron a pasar el fin de semana en su residencia de Chicago, en la que tuve la oportunidad de participar en un «brunch» tan extraordinario, que me he decidido a escribir sobre el mismo.

He de empezar por decir que el «brunch» estuvo compuesto de un maravilloso menú mejicano. Convidaría de paso señalar que los norteamericanos de todas las latitudes sienten una gran atracción por la cocina de México.

Con ayuda de los más modernos enseres Hotpoint se prepararon primeramente unos huevos rancheros. A continuación unos chorizos fritos bien picantes y después unas succulentas tortillas.

Después de ingerir todos estos alimentos que figuraron en abundancia, se sirvieron naranjas y rodajas, condimentadas con canela. Para acabar café con pastas.

La excelencia del desayuno fue tal que me voy a permitir transcribir alguno de los platos, cuyas recetas son las siguientes:

Huevos rancheros  
1 tazón de rodajas de cebolla  
1 tazón de pimientos partidos  
1 diente de ajo picado  
3 cucharadas de manteca  
1 cucharada de harina  
3 tazas de tomates en conserva  
1 cucharadita de sal  
1 docena de huevos  
1 taza de queso derretido.

Cocínese bien la cebolla, el pimiento y ajo en la manteca; añádate la harina, el tomate y las especias; téngase a fuego lento durante diez minutos; póngese a continuación en una bandeja metálica profunda que se pueda meter en el horno; échense las huevos a continuación teniendo cuidado de no romper las yemas; póngase el queso y mézclase a cocer hasta que los huevos estén hechos.

Naranjas a la canela  
Pélense varias naranjas y pátense en rodajas dejando aparte los extremos; póngase en platos y exprímase el zumo de los extremos reservados sobre ellas; mézclense 3 cucharadas de canela con una taza de azúcar y espolvórese sobre las rodajas de los platos; póngase a enfriar antes de servir.

# CRONICA DE SUCEOS

## Cinco aviones destruidos y dos personas ahogadas a consecuencia de violentos tornados

### Un súbdito alemán falleció ayer por accidente en el Puerto de Alcudia.—Motorista muerto en Palma

en el Hotel Miramar del puerto de Alcudia, después de comer se lanzó al mar en un lugar próximo al Hotel Golf, de aquel puerto, sufriendo un fatal corte de digestión del que falleció.

Los esfuerzos realizados para salvarle la vida resultaron inútiles.

MOTORISTA MUERTO POR UN CAMION CERCA DEL HOTEL VICTORIA

A las 12:30 de la tarde de ayer,

en la calle de Calvo Sotelo, cerca del Hotel Victoria, un joven motorista resultó muerto en accidente de circulación. La víctima era un joven operador de cine —actualmente trabajaba en el Cine Moderno— llamado Elias Mora Salva, de 22 años, muy apreciado por cuantos le conocían no sólo por sus intachables condiciones morales sino también por su ejemplar espíritu de trabajador. Tenía 26 años de edad,

de estado soltero, y estaba domiciliado en la calle de Miguel Santandreu, 120.

El accidente se produjo, según referencias que pudimos obtener, cuando Elias Mora intentó salvar un bache, con la mala fortuna de que la máquina volcara en el preciso momento en que un camión aligbe que le seguía, le alcanzara con las ruedas delanteras, pasándole por encima del cuerpo, falleciendo instantáneamente.

Descanse en paz el extinto y reciban sus familiares la expresión sincera de nuestra condolencia.

GITANILLO ATROPELLADO POR UN MOTORISTA QUE SE DIO A LA FUGA

En la mañana de ayer resultó atropellado por una motocicleta, cuyo piloto se dio a la fuga, el gitano Santiago Amaya Jiménez, de 3 años de edad.

El hecho ocurrió cerca de la calle de Ramonell Boix, prescindiendo el albañil Juan Meni López, quien inmediatamente trasladó al chiquillo a la Casa de Socorro, donde los médicos de guardia le atendieron con la puerilidad e interés debidos.

La herida que padece el gitanillo Amaya es de pronóstico tan grave.

VUELCA UN CAMION Y RESULTAN HERIDOS TRES SUBDITOS FRANCESES

En el kilómetro 62 de la carretera de Puerto Pollensa a Alcudia, volcó un autocar de turistas quedando lesionados de pronóstico grave tres súbditos franceses.

El accidente se produjo debido a un coche particular, cuyo conductor al darse cuenta de la desgracia, emprendió veloz marcha.

El autocar se dirigía a F. Amaya

NINA ATROPELLADA POR UN COCHE

La niña llamada Antonia Marrá Nadal, de 5 años, sufrió fractura de tibia con hematoma en la pierna izquierda; fractura de maleolo de la misma pierna y corte lingual con ligera contusión cerebral, de pronóstico grave, al ser atropellada por un coche en la Plaza de España

Ventiladores "NUMAX" MORANTA SAN MIGUEL, 15

"VIBRO-VERTA" LA BOMBA ELECTRICA SUMERGIBLE MORANTA SAN MIGUEL, 15